

# **Debian Edu / Skolelinux Bullseye 11 手册**

---

**出版日期：2022-02-28**

## Contents

|          |                                      |          |
|----------|--------------------------------------|----------|
| <b>1</b> | <b>Debian Edu 11 别名 Bullseye 的手册</b> | <b>1</b> |
| <b>2</b> | <b>关于 Debian Edu 和 Skolelinux</b>    | <b>1</b> |
| 2.1      | 部分历史及为何使用两个名称                        | 1        |
| <b>3</b> | <b>结构</b>                            | <b>1</b> |
| 3.1      | 网络                                   | 1        |
| 3.1.1    | 缺省网络设置                               | 2        |
| 3.1.2    | 主服务器                                 | 2        |
| 3.1.3    | 运行在主服务器上的服务                          | 3        |
| 3.1.4    | LTSP 服务器                             | 4        |
| 3.1.5    | 瘦客户端                                 | 4        |
| 3.1.6    | 无盘工作站                                | 4        |
| 3.1.7    | 网络客户端                                | 4        |
| 3.2      | 管理                                   | 5        |
| 3.2.1    | 安装                                   | 5        |
| 3.2.2    | 文件系统存取配置                             | 5        |
| <b>4</b> | <b>需求</b>                            | <b>5</b> |
| 4.1      | 硬件需求                                 | 5        |
| 4.2      | 所知工作的硬件                              | 6        |
| <b>5</b> | <b>网络设置需求</b>                        | <b>6</b> |
| 5.1      | 缺省设置                                 | 6        |
| 5.2      | 互联网路由                                | 6        |
| <b>6</b> | <b>安装和下载选项</b>                       | <b>7</b> |
| 6.1      | 在哪里找到另外的信息                           | 7        |
| 6.2      | 下载 Debian Edu 11 代号 Bullseye 的安装媒体   | 7        |
| 6.2.1    | amd64 或 i386                         | 7        |
| 6.2.2    | amd64 或 i386 的网络安装 iso 映像            | 7        |
| 6.2.3    | i386 或 amd64 的蓝光光盘 iso 映像            | 7        |
| 6.2.4    | 已下载映像文件的校验                           | 8        |
| 6.2.5    | 源代码                                  | 8        |
| 6.3      | 安装 Debian Edu                        | 8        |
| 6.3.1    | 主要服务器安装                              | 8        |
| 6.3.2    | 桌面环境                                 | 9        |
| 6.3.3    | 模块化安装                                | 9        |

---

|           |                             |           |
|-----------|-----------------------------|-----------|
| 6.3.4     | 安装类型和选项                     | 9         |
| 6.3.5     | 安装过程                        | 13        |
| 6.3.6     | 一些典型的注意事项                   | 14        |
| 6.3.7     | 安装使用 USB 闪存驱动器来取代 CD / 蓝光光盘 | 15        |
| 6.3.8     | 通过 PXE 在网络上安装和引导            | 15        |
| 6.3.9     | 修改 PXE 安装                   | 17        |
| 6.3.10    | 定制镜像                        | 17        |
| 6.4       | 屏幕快照观览                      | 17        |
| <b>7</b>  | <b>开始</b>                   | <b>37</b> |
| 7.1       | 开始的最少步骤                     | 37        |
| 7.1.1     | 运行在主服务器上的服务                 | 38        |
| 7.2       | GOsa <sup>2</sup> 简介        | 38        |
| 7.2.1     | GOsa <sup>2</sup> 登录和概览     | 39        |
| 7.3       | 使用 GOsa <sup>2</sup> 管理用户   | 39        |
| 7.3.1     | 添加用户                        | 39        |
| 7.3.2     | 搜索, 修改和删除用户                 | 40        |
| 7.3.3     | 设置密码                        | 41        |
| 7.3.4     | 提高的用户管理                     | 42        |
| 7.4       | 用 GOsa <sup>2</sup> 管理用户组   | 43        |
| 7.5       | 用 GOsa <sup>2</sup> 管理机器    | 43        |
| 7.5.1     | 搜索和删除机器                     | 46        |
| 7.5.2     | 修改现有机器/网络组管理                | 46        |
| <b>8</b>  | <b>打印机管理</b>                | <b>47</b> |
| 8.1       | 使用连在工作站上的打印机                | 47        |
| 8.2       | 网络打印机                       | 47        |
| <b>9</b>  | <b>时钟同步</b>                 | <b>47</b> |
| <b>10</b> | <b>扩展占满的分区</b>              | <b>48</b> |
| <b>11</b> | <b>维护</b>                   | <b>48</b> |
| 11.1      | 更新软件                        | 48        |
| 11.1.1    | 保留你自己的安全更新相关信息              | 48        |
| 11.2      | 备份管理                        | 48        |
| 11.3      | 服务器监视                       | 49        |
| 11.3.1    | Munin                       | 49        |
| 11.3.2    | Icinga                      | 49        |
| 11.3.3    | Sitesummary                 | 50        |
| 11.4      | 更多有关 Debian Edu 定制的信息       | 50        |

---

|                                                     |           |
|-----------------------------------------------------|-----------|
| <b>12 升级</b>                                        | <b>50</b> |
| 12.1 升级的一般说明                                        | 51        |
| 12.2 从 Debian Edu Stretch 升级                        | 51        |
| 12.2.1 升级主服务器                                       | 51        |
| 12.2.2 升级工作站                                        | 54        |
| 12.3 从较旧的 Debian Edu / Skolelinux 安装 (Buster 之前) 升级 | 54        |
| <b>13 HowTo</b>                                     | <b>54</b> |
| <b>14 一般管理 HowTo</b>                                | <b>54</b> |
| 14.1 配置的历史: 使用 git 版本控制系统跟踪 /etc/                   | 54        |
| 14.1.1 用法示例                                         | 55        |
| 14.2 调整分区大小                                         | 55        |
| 14.2.1 逻辑卷管理                                        | 55        |
| 14.3 使用 ldapvi                                      | 55        |
| 14.4 Kerberized NFS                                 | 56        |
| 14.4.1 如何更改默认的                                      | 56        |
| 14.5 Standardskriver                                | 56        |
| 14.6 JXplorer, 一个 LDAP 图形用户界面                       | 56        |
| 14.7 ldap-createuser-krb, 一个命令行工具                   | 56        |
| 14.8 使用 stable-updates                              | 56        |
| 14.9 使用 backports 安装较新的软件                           | 57        |
| 14.10 用 CD 或类似的映像升级                                 | 57        |
| 14.11 自动清理剩余的进程                                     | 57        |
| 14.12 安全升级的自动安装                                     | 57        |
| 14.13 夜间自动关机                                        | 58        |
| 14.13.1 如何设置夜间关机                                    | 58        |
| 14.14 访问处于防火墙背后的 Debian-Edu 服务器                     | 58        |
| 14.15 为从主服务器分散负载而安装额外的服务机器                          | 58        |
| 14.16 源自 wiki.debian.org 的 HowTo 文档                 | 59        |
| <b>15 如何进行高级管理</b>                                  | <b>59</b> |
| 15.1 使用 GOSA <sup>2</sup> 定制用户                      | 59        |
| 15.1.1 在年级组中创建用户                                    | 59        |
| 15.2 其他的用户设定                                        | 60        |
| 15.2.1 在所有用户的主目录中创建文件夹                              | 60        |
| 15.2.2 易于访问 USB 驱动器和 CD-ROM/DVD                     | 60        |
| 15.3 使用一个专用的存储服务器                                   | 61        |
| 15.4 限制 ssh 登录访问                                    | 61        |
| 15.4.1 无 LTSP 客户端的设置                                | 62        |
| 15.4.2 有 LTSP 客户端的设置                                | 62        |
| 15.4.3 更多复杂设置的说明                                    | 62        |

|                                      |           |
|--------------------------------------|-----------|
| <b>16 桌面 HowTo</b>                   | <b>62</b> |
| 16.1 设置多语言桌面环境                       | 62        |
| 16.2 播放 DVD                          | 63        |
| 16.3 手写字体                            | 63        |
| <b>17 网络客户端 HowTo</b>                | <b>63</b> |
| 17.1 瘦客户机和无盘工作站介绍                    | 63        |
| 17.1.1 LTSP 客户机类型选择                  | 65        |
| 17.1.2 使用不同的 LTSP 客户机网络              | 65        |
| 17.1.3 增添 LTSP chroot 来支持 32 位的电脑客户端 | 65        |
| 17.1.4 LTSP 客户端配置                    | 65        |
| 17.1.5 LTSP 客户端的声音                   | 65        |
| 17.1.6 使用连接在 LTSP 客户机上的打印机           | 65        |
| 17.2 Modifying the PXE setup         | 65        |
| 17.2.1 配置 PXE 菜单                     | 66        |
| 17.2.2 配置 PXE 安装                     | 66        |
| 17.2.3 添加 PXE 安装的定制仓库                | 66        |
| 17.3 改变网络设置                          | 66        |
| 17.4 远程桌面                            | 66        |
| 17.4.1 Xrdp                          | 66        |
| 17.4.2 X2Go                          | 67        |
| 17.4.3 可用的远程桌面客户端                    | 67        |
| 17.5 Wireless clients                | 68        |
| <b>18 Debian Edu 中的 Samba</b>        | <b>68</b> |
| 18.1 通过 Samba 存取文件                   | 68        |
| <b>19 教学与学习 HowTo</b>                | <b>69</b> |
| 19.1 教学工作程序                          | 69        |
| 19.2 监察学生                            | 69        |
| 19.3 约束学生的网络访问                       | 69        |
| <b>20 用户 HowTo</b>                   | <b>69</b> |
| 20.1 修改密码                            | 69        |
| 20.2 运行独立 Java 应用程序                  | 69        |
| 20.3 使用电子邮件                          | 69        |
| 20.4 Thunderbird                     | 69        |
| <b>21 贡献</b>                         | <b>70</b> |
| 21.1 地区贡献                            | 70        |
| 21.2 世界贡献                            | 70        |
| 21.3 报告错误                            | 70        |
| 21.4 文档作者和翻译者                        | 70        |

---

|                                                                      |           |
|----------------------------------------------------------------------|-----------|
| <b>22 支持</b>                                                         | <b>70</b> |
| 22.1 基于无偿的支持                                                         | 70        |
| 22.1.1 英语方面                                                          | 70        |
| 22.1.2 挪威语方面                                                         | 71        |
| 22.1.3 德语方面                                                          | 71        |
| 22.1.4 法语方面                                                          | 71        |
| 22.2 专业支持                                                            | 71        |
| <b>23 Debian Edu Bullseye 中的新面貌</b>                                  | <b>71</b> |
| 23.1 Debian Edu 11 别名 Bullseye 的新面貌                                  | 71        |
| 23.1.1 安装变化                                                          | 71        |
| 23.1.2 软件更新                                                          | 71        |
| 23.1.3 文档和翻译更新                                                       | 72        |
| 23.1.4 与之前发布版本相比的其他更改                                                | 72        |
| 23.1.5 已知问题                                                          | 72        |
| <b>24 版权与作者</b>                                                      | <b>72</b> |
| <b>25 本文档的翻译</b>                                                     | <b>73</b> |
| 25.1 如何翻译本文档                                                         | 73        |
| 25.1.1 使用 PO 文件来翻译                                                   | 73        |
| 25.1.2 使用 web 浏览器在线翻译                                                | 73        |
| <b>26 附录 A - GNU 通用公共许可证</b>                                         | <b>73</b> |
| 26.1 Debian Edu 11 别名 Bullseye 的手册                                   | 73        |
| 26.2 GNU GENERAL PUBLIC LICENSE                                      | 73        |
| 26.3 TERMS AND CONDITIONS FOR COPYING, DISTRIBUTION AND MODIFICATION | 73        |
| <b>27 附件 B ——还没有 Bullseye 的 Debian Edu Live CD/DVDs</b>              | <b>76</b> |
| 27.1 单独映像的特点                                                         | 76        |
| 27.2 工作站镜像的特点                                                        | 76        |
| 27.3 激活翻译与地区支持                                                       | 76        |
| 27.4 需要直到的东西                                                         | 77        |
| 27.5 关于映像的已知问题                                                       | 77        |
| <b>28 附件 C——旧发布版本中的特点</b>                                            | <b>77</b> |
| 28.1 2019 年 07 月 06 日发行的 Debian Edu 10+edu0 代号 Buster 的新特性           | 77        |
| 28.1.1 安装变化                                                          | 77        |
| 28.1.2 软件更新                                                          | 77        |
| 28.1.3 文档和翻译更新                                                       | 78        |
| 28.1.4 与之前发布版本相比的其他更改                                                | 78        |

---

- 28.2 2017-06-17 发行的 Debian Edu 9+edu0 代号 Stretch 的新面貌 . . . . . 78
  - 28.2.1 安装变化 . . . . . 78
  - 28.2.2 软件更新 . . . . . 79
  - 28.2.3 文档和翻译更新 . . . . . 79
  - 28.2.4 与之前发布版本相比的其他更改 . . . . . 79
- 28.3 旧版本的历史信息 . . . . . 80

# 1 Debian Edu 11 别名 Bullseye 的手册

```
<b>b'' 翻 b''b'' 译 b'':</b>
2016-2022 Ma Yong
2017 Boyuan Yang
2017 Roy Zhang
2020 EldersJavas
2020 wdggg
2020 Tao Wang
2021 Liu Tao
2021 Cube Kassaki
2021 Jingxuan
```



这是 Debian Edu 11 Bullseye 发行版的手册。

这是 <https://wiki.debian.org/DebianEdu/Documentation/Bullseye> 上的维基版并且时常更新。

翻译是 debian-edu-doc 软件包的一部分，可以安装在 web 服务器上，并且能够在线使用。

## 2 关于 Debian Edu 和 Skolelinux

Debian Edu 又名 Skolelinux 是一个基于 Debian 的 Linux 发行版，它提供了一个完整配置的学校网络的开箱即用环境。它实现了客户端-服务器方法。服务器和客户端是相互交互的软件。服务器提供客户端运行所需的信息。当服务器安装在一台机器上，而它的客户端安装在另一台机器上时，通过这个概念的扩展，机器本身被称为服务器和客户端。

关于**硬件与网络需求**以及关于**架构**的相关章节包含了基本环境的细节。

主服务器安装之后学校网络所需的所有服务就已建立而系统也准备好使用。仅是用户和机器需要通过一个友好的 Web 用户界面，GOsa<sup>2</sup>，或者任何其他 LDAP 编辑器来添加。一个使用 PXE/**iPXE**的网络引导环境也已准备就绪，那么最初从 CD，蓝光光盘或者 USB 闪存安装了主服务器之后就可以通过网络安装所有其他的机器，这包括“漫游工作站”（这个可以脱离学校的网络，通常是笔记本电脑或是上网本）而且 PXE 引导无硬盘的机器就如同传统的瘦客户机。

一系列教育应用程序如 GeoGebra, Kalzium, KGeography, GNU Solfege 和 Scratch 已包含在默认桌面设置中，这可以通过 Debian 体系轻松而几乎无限地扩展。

### 2.1 部分历史及为何使用两个名称

Debian Edu / Skolelinux 是一个由 Debian Edu 项目创建的 Linux 发行版。它作为 Debian Pure Blend 发行版是正式的 Debian 子项目。

Skolelinux 是提供开箱即用的完全配置学校网络环境的 Debian 版而用于你的学校的方法。

Skolelinux 项目在 2001 年 7 月 2 日启动于挪威而大约在同时 Raphaël Hertzog 在法国开始了 Debian-Edu。直到 2003 年两个项目合为一体，而维持了两者的名称。“Skole”和 (Debian-)“Education”在这些范围中正是两个好领会的措辞。

现在世界上的几个地区在使用这个系统。

## 3 结构

### 3.1 网络

文档的这部分叙述 Skolelinux 安装所提供的网络架构和服务。





### 3.1.3 运行在主服务器上的服务

除了瘦客户机的管理之外，所有的服务最初设置在一台中央计算机上（主服务器）。为了性能的原因，LTSP 服务器将要分开来（不过在同一机器上可以安装主服务器和 LTSP 服务器两者的配置文件）。所有服务分配了专用 DNS 名称并且只在 IPv4 上提供。分配的 DNS 名称使其容易地从主服务器迁移单独的服务到不同的机器，简单地在主服务器上关闭该服务，而后变更 DNS 配置指向该服务的新位置（当然，首先要在这台机器上设置）。

通过网络传输的密码是 encrypted 保证所有连接安全，那样没有密码是作为普通文本通过网络发送。

以下是在 Skolelinux 网络中缺省设置的服务及其每一服务的 DNS 名称的列表。如有可能所有配置文件会以名称（无域名）关联到服务于是易于学校改变或者它们的域（如果它们有自己的 DNS 域）或是它们所使用的 IP 地址。

| 服务列表                                       |                             |             |
|--------------------------------------------|-----------------------------|-------------|
| 服务描述                                       | 普通名称                        | DNS 服务名称    |
| 中央日志                                       | rsyslog                     | syslog      |
| 域名服务                                       | DNS (BIND)                  | domain      |
| 机器的自动网络配置                                  | DHCP                        | bootps      |
| 时钟同步                                       | NTP                         | ntp         |
| 通过网络文件系统的主目录                               | SMB / NFS                   | homes       |
| 电子邮局                                       | IMAP ( Dovecot )            | postoffice  |
| 目录服务                                       | OpenLDAP                    | ldap        |
| 用户管理                                       | GOsa <sup>2</sup>           | ---         |
| Web 服务器                                    | Apache/PHP                  | www         |
| 中央备份                                       | sl-backup, slbackup-php     | backup      |
| Web 缓存                                     | Proxy ( Squid )             | webcache    |
| 打印                                         | CUPS                        | ipp         |
| 安全远程登录                                     | OpenSSH                     | ssh         |
| 自动配置                                       | CFEngine                    | cfengine    |
| ( 若干 ) LTSP 服务器                            | LTSP                        | ltsp        |
| 以错误报告监视机器和服务，和 Web 上的 Status 与历史。由电子邮件报告错误 | Munin, Icinga 和 Sitesummary | sitesummary |

每个用户的个人文件保存在他们的主目录中，由服务器使之可用。主目录可从所有计算机访问，让用户无论使用哪台计算机而可以存取同一文件。服务器无关操作系统，对于 Unix 客户端通过 NFS 而对于其他客户端则通过 SMB2/SMB3 提供访问。

只预设电子邮件本地投递设置（如在学校内），但如果学校有固定互联网连接那么可以设置投递电子邮件到更广的互联网。客户端设置为投递电子邮件到服务器（使用 ‘smarthost’），而用户可以通过 IMAP **读取他们的个人邮件**。

所有服务使用同一个用户名和密码可以进入，得益于中央用户数据库的验证和授权。

使用 web 代理在本地 (Squid) 贮存文件在经常访问的位置提升性能。还能在单独的机器上一同做路由上限制的 web 流量与互联网访问的控制。

客户端的网络配置是使用 DHCP 自动完成的。所有类型的客户端可以连接到私有的 10.0.0.0/8 子网并且将获得协商 IP 地址；LTSP 客户机将会通过独立的 192.168.0.0/24 子网（这是保证 LTSP 客户机的网络流量不干扰到其他的网络服务）连接到相配合的 LTSP 服务器。

中央日志为所有机器发送日志信息到服务器而设置。日志服务设置仅为接收从本地网络到来的信息。

缺省的 DNS 服务器仅用内部域 (\*.intern) 设置，直到实在的（“外部的”）DNS 域可以被设置。该 DNS 服务器为其网络上的所有机器可以用其作为主 DNS 服务器而设置作为缓存 DNS 服务器。

学生和教师有能力发布网站。该 web 服务器提供认证用户的程序，并对某用户和组群限制访问个人页面。作为 web 服务器能在服务器一侧安排，而用户将有能力创作有力的网页。

有关用户和计算机的信息可以在一处中央位置被更改，让网络上的所有计算机可以自动访问。为此要设置集中式目录服务器。该目录将含有用户，用户组，计算机和计算机组的信息。为避免用户混淆，文件组和网络组之间没有任何区别。这意味着构成网络组的计算机组将使用与用户组相同的名称空间。

服务和用户的管理将主要通过 web，并按照确定的标准，在 Skolelinux 的组件 web 浏览器中良好运作。代表委派个别用户或用户组使具有管理系统的能力。

为了避免 NFS 的某个难题，而使之较简单地排除问题，彼此分别的机器需要同步时钟。Skolelinux 服务器设置为本地网络时间协议 (NTP) 服务器的实现，所有工作站和客户端设置与服务器同步。服务器自己将通过互联网的 NTP 上游机器同步它的时钟，以此保证整个网络有准确时间。

打印机便于连接，或是直接连到主网，或者连接到服务器，工作站抑或 LTSP 服务器。打印机的使用可由单独的用户按照他们所属组来控制；这将由打印机的使用限额和使用控制做到。

### 3.1.4 LTSP 服务器

一个 Skolelinux 网络上可以有許多 LTSP 服务器，这是由选择 LTSP 服务器的设定而安装的。

LTSP 服务器设置接收来自瘦客户端和工作站的日志，并转递这些信息到中央日志接受者。

请注意：

- LTSP 无盘工作站是使用安装在服务器上的程序。
- 客户端根文件系统是使用 NFS 提供的。每次修改 LTSP 服务器之后要重新生成相关映像；在 LTSP 服务器上运行 `debian-edu-ltsp-install --diskless_workstation yes`。

### 3.1.5 瘦客户端

瘦客户机设置使普通 PC 可以作为 (X-) 终端运行。这意味着机器直接从服务器上使用 PXE 启动，无需使用本地客户端硬盘。瘦客户机现在使用 X2Go 设置，因为 LTSP 已经停止对它维护与更新。

瘦客户机是一个很好的方法，因为它们可以有效地在 LTSP 服务器上运行所有的程序，所以仍然可以利用非常老的机器（主要是 32 位）。其工作原理如下：服务使用 DHCP 和 TFTP 连接到网络并从网络启动。接下来，使用 NFS 从 LTSP 服务器上挂载文件系统，最后启动 X2Go 客户端。

### 3.1.6 无盘工作站

无盘工作站在个人计算机上运行所有软件而没有在本地安装操作系统。这意味客户端机器直接通过 PXE 引导，而运行的软件没有安装在本地硬盘驱动器上。

在费与瘦客户端一样低的维护成本来使用强大的硬件方面，无盘工作站是极佳的方法。软件在服务器上管理和维护，而不需要在客户端本地安装软件。主目录和系统设置也保存在服务器上。

### 3.1.7 网络客户端

手册中使用的术语“网络客户端”涉及瘦客户端和无盘工作站，还有运行着 macOS 或 Windows 的计算机。

## 3.2 管理

可以从中央计算机，大概是服务器来管理所有用 Skolelinux 安装程序安装的 Linux 机器。其通过 SSH 将能登录到所有的机器，从而完全访问这些机器。作为 root 自己首先需要运行 kinit 来获得 Kerberos TGT。

所有用户信息保留在 LDAP 目录中。用户帐号的更新对照这个数据库，用于客户端的用户验证。

### 3.2.1 安装

目前有两种安装媒体映像：网络安装和蓝光光盘。这两个映像也都可以从 U 盘引导。

力求一旦能从任何类型的媒体安装服务器，而由网络引导在网络上安装其他客户端。

仅是网络安装镜像在安装的时候需要访问互联网。

除了想要的语言，位置，键盘和计算机配置（主服务器，工作站，LTSP 服务器，……）之外，安装不会问到任何问题。所有其他配置以合理值自动设置，安装之后由系统管理员从中央位置更改。

### 3.2.2 文件系统存取配置

每个 Skolelinux 用户帐号在文件服务器上分配使用文件系统的一部分。这部分（主目录）包含用户的配置文件，电子文件和网页。一些文件会被设置为系统上其他用户读取，一些会是互联网上每个人可读，而一些除该用户之外不会为任何人读取。

保证用户目录或共享目录使用的所有磁盘在安装中可以跨越所有计算机被唯一命名，它们可以被作为 /skole/host/director 被挂载。最初，在文件服务器上创建的是一个目录，/skole/tjener/home0/，所有的用户帐号在那里创建。在需要提供特别的用户组或特别的用途模式时更多的目录能在那时被创建。

在标准 UNIX 许可系统下能够共享存取文件，用户需要附加到共享组（如“students”）而他们缺省是在个人基本组。如果用户有适当的 umask 来新建组权限项（002 或 007），而如果工作在 setgid 目录保证文件继承正确的组所有者，效果是组成员之间共享管理文件。

对新建文件的初始存取设置是一个方针问题。Debian 缺省 umask 是 022（那会不允许组权限为 described above），而 Debian Edu 使用缺省 022 - 导致创建的文件对于所有的人有读权限，那可以稍迟由明确用户行为消除。这可以选择改变（编辑 /etc/pam.d/common-session）为 007 的 umask - 导致首先阻止读权限，制定他们的权限是必要的用户行为。这第一个接近促进知识的共享，并使系统更透明，而第二个方法降低不想要敏感信息散布的风险。第一个方案的问题是用户不清楚他们建立的资料会对所有其他用户有访问权限。他们可能仅由查看其他用户的目录发现看到能辨认为他们的文件。第二个方法具有的问题是少数人适合制定他们的文件权限，即使如果他们不包含敏感信息而其内容会帮助到想要得知其他解答个人问题的好打听用户（典型的配置争议）。

## 4 需求

这是设置 Skolelinux 方案的不同方法。它可以被安装在一台单独应用的个人计算机上，或作为许多学校操作中心的整体方案。这个灵活性制定了网络部件，服务器和客户端机器的极为不同的配置。

### 4.1 硬件需求

不同设定的目的在 [网络架构](#) 一章中解释。



如果计划使用 LTSP，需要看 [LTSP 硬件需求 wiki 页面](#)。

- 运行 Debian Edu / Skolelinux 的计算机必须有或是 32 位（Debian 架构'i386'，最陈旧被支持的处理器是 686 级）或者 64 位（Debian 架构'amd64'）x86 处理器。
- 瘦客户端能够仅有 256 MiB RAM 而且是 400 MHz 的处理器，但推荐用更多的 RAM 和更快的处理器。

- 对于工作站，无盘工作站和独立使用的系统，1500 MHz 及 1024 MiB 的内存绝对是最低限度的需求。为运行最新的 web 浏览器和 LibreOffice 建议至少是 2048 MiB 的内存。
- 最低限度的磁盘空间需求取决于所安装的设定：
  - 组合主服务器 + LTSP 服务器：60 GiB（加上使用者帐户的额外空间）。
  - LTSP 服务器：40 GiB。
  - 工作站或独立系统：30 GiB。
- LTSP 服务器在使用缺省网络架构时需要两个网卡：
  - eth0 连接到主网（10.0.0.0/8），
  - 使用 eth1 为 LTSP 客户端服务。
- 笔记本电脑是可移动的工作站，因此它们有同工作站一样的需求。

## 4.2 所知工作的硬件

测试的硬件的列表提供在 <https://wiki.debian.org/DebianEdu/Hardware/>。这个列表远不完整 😊  
<https://wiki.debian.org/InstallingDebianOn> 努力将如何在一些特定硬件上安装、配置和使用 Debian 记入文档，让可能的购买者知道硬件是否被支持，并且让现有的所有者知道如何让硬件达到最佳性能。

# 5 网络设置需求

## 5.1 缺省设置

当使用缺省的网络架构时，这些规则适用：

- 你需要的正是主服务器，tjener。
- 你在主网上可以有上百工作站。
- 在主网络上可以有許多 LTSP 服务器；两个分开的子网是在 LDAP 中预先配置的（DNS，DHCP），还可以再添加。
- 在每一个 LTSP 服务器网络上可以有上百的瘦客户端和/或无盘工作站。
- 可以有上百的其他机器会有充裕的 IP 地址来分配。
- 为了访问互联网你需要一个路由/网关（参看下面）。

## 5.2 互联网路由

路由/网关，在外部接口连接到互联网并在网络掩码 255.0.0.0 的 IP 地址 10.0.0.1 的内部接口运行，需要连接到互联网。

路由将不运行 DHCP 服务器，它可以运行 DNS 服务器，但这是不需要的而且也不会被使用。

已经有路由器但无法根据需要进行配置（如因不允许那样做，即工艺的原因）的情况下，一台有两个网络接口的较旧计算机可以改成现有网络和 Debian Edu 网络之间的网关。

一个简单的方法是在这台计算机上安装 Debian Edu；在安装时选择 ‘Minimal’ 的设定。

安装后，运行 `/usr/share/debian-edu-config/tools/configure-edu-gateway --firewall < yes | no >`，将进行以下更改：

- 调整 `/etc/network/interfaces` 文件。
- 将主机名永久修改为 “gateway”。
- 删除多余脚本。
- 为 10.0.0.0/8 网络启用 IP 转发和 NAT。
- 安装防火墙（可选）。

如果需要嵌入式路由器或访问点设备的话，推荐使用 [OpenWRT](#)，当然也可以使用原先的固件。使用原先的固件更容易；使用 OpenWRT 会给你更多选择和控制权。请查看 [OpenWRT 网页](#)来找到[支持的硬件](#)的列表。

能够使用不同的网络设置（有个 [归档的过程](#) 来做这件事），但如果不以现有的网络基础结构勉强去做，那么推荐不要那么做，并推荐维持缺省状态的 [网络结构](#)。

## 6 安装和下载选项

### 6.1 在哪里找到另外的信息

在开始安装一个用于生产的系统之前，推荐阅读，或至少要看看 [Debian Bullseye 发行说明](#)。有关 Debian Bullseye 发行版的更多信息可以在其[安装手册](#)中获得。

请尝试一下 Debian Edu/Skolelinux，应该能行。😊

不过，建议在开始安装主服务器之前阅读有关[硬件和网络需求](#)以及[架构](#)的章节。

⚠️ 还要务必阅读本手册的[入门](#)一章，因为那说明了第一次如何登录。

### 6.2 下载 Debian Edu 11 代号 Bullseye 的安装媒体

#### 6.2.1 amd64 或 i386

amd64 和 i386 是针对 x86 CPU 的两种 Debian 架构名称，两者由 AMD，抑或 Intel 和其他厂商制造。amd64 是 64-bit 架构而 i386 是 32-bit 架构。现在新的安装将使用 amd64。i386 仅会用于旧硬件。

#### 6.2.2 amd64 或 i386 的网络安装 iso 映像

网络安装 iso 映像可以用于从 CD/DVD 和 USB 闪存驱动器安装并且有两个 Debian 架构：amd64 或 i386。顾名思义，安装需要访问互联网。

在 Bullseye 发布后这些映像将可以下载自：

- <https://get.debian.org/cdimage/release/current/amd64/iso-cd/>
- <https://get.debian.org/cdimage/release/current/i386/iso-cd/>

#### 6.2.3 i386 或 amd64 的蓝光光盘 iso 映像

这个 ISO 映像大约 5 GB 大并用于安装 amd64 或 i386 的机器，也无需访问互联网。它像网络安装映像一样可以被置于 USB 闪存或足够大的盘体介质中。

在 Bullseye 发布后这些映像将可以下载自：

- <https://get.debian.org/cdimage/release/current/amd64/iso-bd/>
- <https://get.debian.org/cdimage/release/current/i386/iso-bd/>



#### 6.2.4 已下载映像文件的校验

Debian-CD 常见问答集的一部分对于验证这些映像有详细说明。

#### 6.2.5 源代码

源代码从通常位置的 Debian 档案来获得，系列媒介链接在 <http://get.debian.org/cdimage/release/current/source/>

### 6.3 安装 Debian Edu

在你安装 Debian Edu 时，你有一些要选择的选项。不要畏惧；那不多。我们很好地做到隐藏安装期间及以外 Debian 的复杂性。无论如何，Debian Edu 就是 Debian，而你如果需要这里有超过 57,000 个软件包来选择和亿万配置选项。对于我们的大多数用户，我们的缺省配置将是高质量的。请注意：如果有意用 LTSP 的话，请选择一个轻型桌面环境。

#### 6.3.1 主要服务器安装

A. 通过提供 DHCP 的路由器访问互联网的典型学校或家庭网络：

- 可以安装一台主服务器，但重新启动后将不能访问互联网（由于主网络接口 IP 10.0.2.2/8）。
- 如果不能根据需要配置现有的网关就参阅[互联网路由器](#)章节如何设置网关的细节。
- 像在[架构](#)一章里展示的那样连接全部组件。
- 主服务器在正确环境下第一次启动就会有互联网连接。

B. 典型的学校或机构网络，类似于上述，但需要使用代理。

- 添加 ‘debian-edu-expert’ 到内核命令行；参阅后续细节来做。
- 必须回答一些附加问题，包括讲到的代理服务器。

C. 网络由 IP 为 10.0.0.1/8 的路由器/网关（那不提供 DHCP 服务器）而访问互联网：

- 一旦自动网络配置失败（由于未发现 DHCP），就选择手工网络配置。
  - 输入 10.0.2.2/8 作为主机 IP
  - 输入 10.0.0.1 作为网关 IP
  - 如果不知道更合适的就输入 8.8.8.8 作为域名服务器 IP
- 主服务器将在第一次启动之后正常工作。

D. 离线（无网络连接）：

- 使用蓝光光盘 ISO 映像。
  - 核实所有（真实/虚拟）网线插头被拔出。
  - 选择 ‘现在不进行网络设置’（在 DHCP 配置网络失败并按下 ‘继续’ 之后）。
  - 在互联网联通的正确环境下第一次启动就更新系统。
-

### 6.3.2 桌面环境

有几种桌面环境可用：

- Xfce 的负载比 LXDE 略大但有非常好的语言支持（106 种语言）。
- KDE 和 GNOME 都有很好的语言支持，但对于比较陈旧的计算机和 LTSP 客户机都是重负。
- Cinnamon 是 GNOME 的一个轻量级替代。
- MATE 比上面三个轻巧，但对一些地区缺少良好的语言支持。
- LXDE 有着最小的负载而支持 35 种语言。
- LXQt 是一款具有更新颖外观和体验（就像 KDE 一样基于 Qt）的轻量级桌面环境（语言支持类似于 LXDE）。

Debian Edu 作为一个国际项目而选择使用了 Xfce 作为默认桌面环境；参阅下面如何来设置一个不同的桌面环境。

### 6.3.3 模块化安装

- 安装配置文件为工作站（*Workstation*）的系统时，会安装许多与教育相关的程序。要仅安装基本配置文件，请在开始安装之前删除 `desktop=XXXXkernel` 命令行参数；有关如何执行此操作的详细信息，请参阅下文。这允许安装一个特定于站点的系统，并可以用来加速测试安装。
- 请注意：如果想要在其后安装桌面环境，不要使用会引入全部教育相关程序有如 `education-desktop-mate` 的 Debian Edu 元软件包；例如可以改为安装 `task-mate-desktop`。一个或更多新的相关学级的元软件包 `education-preschool`，`education-primarieschool`，`education-secondaryschool`，`education-highschool` 将会配合使用情况而安装。
- 有关 Debian Edu 综合软件包的详细情况，请看 [Debian Edu 软件包概览页](#)。

### 6.3.4 安装类型和选项

在 64 位硬件上的安装程序引导菜单

---





**Graphical install** 使用图形界面安装程序而你可以使用鼠标。

使用文本模式安装。

进阶选项 > 给予更多详细选项来选择的子菜单。

**Help** 给予所使用的安装程序的一些提示；参看以下的屏幕快照。



**Back..** 返回到主菜单。

**Graphical expert install** 在图形模式中给予访问所有的问题，适用鼠标。


**Graphical rescue mode** 让这个安装介质成为紧急任务的救援盘。

**Graphical automated install** 需要 preseed 文件。

**Expert install** 给予访问在文本模式中所有的问题。

**Rescue mode** 文本模式；让这个安装介质成为紧急任务的救援盘。

**Automated install** 文本模式；需要预置文件。

 不使用 **Graphical expert install** 或者 **Expert install**，在特殊情况下改用 `debian-edu-expert` 作为附加的内核参数。

*Help screen*

```

Welcome to Debian GNU/Linux! F1

This is a Debian 11 (bullseye) installation CD-ROM.
It was built 20210125-02:58; d-i 20210125-00:01:51.

HELP INDEX

KEY      TOPIC

<F1>     This page, the help index.
<F2>     Prerequisites for installing Debian.
<F3>     Boot methods for special ways of using this CD-ROM
<F4>     Additional boot methods; rescue mode.
<F5>     Special boot parameters, overview.
<F6>     Special boot parameters for special machines.
<F7>     Special boot parameters for selected disk controllers.
<F8>     Special boot parameters for the install system.
<F9>     How to get help.
<F10>    Copyrights and warranties.

Press F2 through F10 for details, or ENTER to boot: _
```

帮助屏幕是自己说明并能用键盘上的 <F>-键获得更多题目解释中的细节。

*Add or change boot parameters for installations*

在这两种情况中，在引导菜单中按 TAB 键可以编辑引导选项；屏幕显示 **Graphical install** 的命令。



- 可以使用网络上存在的 HTTP 代理服务来加快从 CD 安装预配置的主服务器。添加如 `mirror/http/proxy=http://10.0.2` 作为附加的引导参数。
- 如果在一台机器上已经安装了主服务器的设置，后续的安装应通过 PXE 完成，因为这将自动使用主服务器代理。
- 要安装 **GNOME** 桌面环境来替换默认的 **Xfce** 桌面环境，在 `desktop=xfce` 中用 `gnome` 替换 `xfce` 参数。
- 要改为安装 **LXDE** 桌面环境，使用 `desktop=lxde`。
- 要改为安装 **LXQt** 桌面环境，使用 `desktop=lxqt`。
- 要改为安装 **KDE Plasma** 桌面环境，使用 `desktop=kde`。
- 要改为安装 **Cinnamon** 桌面环境，使用 `desktop=cinnamon`。
- 而改为安装 **MATE** 桌面环境，使用 `desktop=mate`。

### 6.3.5 安装过程

如果计划设置一个 LTSP 服务器的话，请记住**系统要求**确保有至少有两块网卡（NIC）。

- 选择一种语言（对于本安装及安装后的系统）。
- 选择一个区域那通常是你生活的地方。
- 选择键盘布局（缺省的地区通常很好）。
- 从以下列表中选择各设定：

#### – 主服务器

- \* 这是为学校提供所有服务的预配置“开箱即可工作”的主服务器 ( tjener )。每一个学校只可安装一台主服务器！这个预配置不包括图形用户界面。如果需要图形用户界面，此时在这里选择工作站或 LTSP 服务器。

#### – 工作站

- \* 一台计算机从它的本地硬盘驱动器引导，并且如一台普通的计算机本地驱动运行全部软件，只是由主服务器认证用户登录，那里储存着用户的文件和桌面 profile。

#### – 漫游工作站

- \* 同于工作站但能够使用贮藏资格认证，意味这可以在学校外的网络中使用。用户的文件和 profile 保存在本地硬盘上。对于单一的用户 notebook 和 laptop 在较早的发布版中建议不选择“工作站”或“独立安装”。

#### – LTSP 服务器

- \* 瘦客户机 ( 和无盘工作站 ) 服务器，也称为 LTSP 服务器。客户端没有硬盘驱动器而是从服务器引导和运行软件。这台计算机需要两个网卡，大量的内存，适合更多的处理器或多核心。这个主题更多的信息参阅关于 **网络客户端** 的章节。选择这个配置也启用了工作站配置 ( 甚至并没有选择 ) - LTSP 服务器也总是可以作为工作站使用。

#### – 独立安装


- \* 普通的计算机可以不以主服务器运转 ( 那是，它不需要在网络中 )。包括笔记本。

#### – 最小安装

- \* 这一设定安装基本软件包并配置该机器融入 Debian Edu 网络，但没有任何服务和应用。其用作从主服务器手工移出单个服务的平台。

In case ordinary users should be able to use such a system, it needs to be added using GOsa<sup>2</sup> (similar to a workstation) and the libpam-krb5 package needs to be installed.

预先选择主服务器、工作站和 LTSP 服务器配置文件。如果想要安装一台所谓的组合主服务器上的话，那么把这些配置文件可以一起安装在一台机器上。这意味着这台主服务器会是 LTSP 服务器，并且也用作工作站。这是默认选择，因为我们设想大多数人以后会想要它。请注意，必须将两块网卡安装在以后作为组合主服务器或者作为 LTSP 服务器使用的机器上。

- 对自动分区说“是”或者“不”。要意识到说“是”将摧毁硬盘驱动器上的全部数据！而说“不”会依赖更多工作 - 你要保证需要的分区已经建立并且足够大。
- 请对提交信息到 <https://popcon.debian.org/> 说“是”来允许我们知道那些软件包的流行度并将其保持到将来的发布中。尽管不必这样做，这却是你所做帮助的简单方法。😊
- 等待。如果所选配置包含 LTSP 服务器而后安装程序在最后会花相当的时间，“完成安装 - 运行 debian-edu-profile-udeb...”
- 给出 root 密码之后，你会被询问创建“非管理任务”的常规用户帐号。这是 Debian Edu 非常重要的帐号：你要使用这个帐号管理 Skolelinux 网络。  
 用户的密码必须具有至少 5 个字符的长度并且和用户名必须不相似 -- 否则登录不会被认可 ( 尽管安装程序会接受较短的密码还有和用户名相似的密码 )。
- 若是组合主服务器重启系统后还需等待。这将花费相当长的时间生成无盘工作站的 SquashFS 映像。
- 若是独立的 LTSP 服务器，无盘工作站和/或瘦客户端的设置需要一些手工的步骤。相关细节，参见 **网络客户端 HowTo** 章节。

### 6.3.6 一些典型的注意事项

#### 6.3.6.1 一个在笔记本上的注意事项

最合适你要使用的“漫游工作站” profile ( 参看上面 )。要知道所有数据保存在本地 ( 那在备份上要用一些额外的任务 ) 并储存登录证书 ( 那么密码变更之后，如果你没有连接你的笔记本到网络并以新密码登录过可能依赖你的旧密码登录 )。

### 6.3.6.2 USB 闪存盘 / 蓝光光盘映像安装的一个注意点

在从 USB 闪存盘 / 蓝光光盘映像安装之后，`/etc/apt/sources.list` 只会包含来自那个映像的源。如果有互联网连接，我们强烈建议在其中添加如下数行而可获得安装安全更新：

```
deb http://deb.debian.org/debian/ bullseye main
deb http://security.debian.org bullseye-security main
```

### 6.3.6.3 CD 安装的一个说明

A netinst installation (which is the type of installation our CD provides) will fetch some packages from the CD and the rest from the net. The amount of packages fetched from the net varies from profile to profile but stays below a gigabyte (unless you choose to install all possible desktop environments). Once you have installed the main-server (whether a pure main-server or combi-server does not matter), further installation will use its proxy to avoid downloading the same package several times from the net.

### 6.3.7 安装使用 USB 闪存驱动器来取代 CD / 蓝光光盘

能够直接拷贝一个 CD/BD.iso 映像到 USB 闪存驱动器（也叫作“U 盘”）并从其引导。简单地执行像这样的一个命令，只是改写自己需要的文件和设备名称：

```
sudo cat debian-edu-amd64-XXX.iso > /dev/sdX
```

在插入 USB 设备后而运行该命令之前，要确定这个 X 的值：

```
lsblk -p
```

请注意拷贝将会用相当长的时间。

取决于你选择了哪个镜像，USB 闪存驱动器会表现得就像 CD 或者蓝光光盘。

### 6.3.8 通过 PXE 在网络上安装和引导

For this installation method it is required that you have a running main server. When clients boot via the network, an iPXE menu with installer and boot selection options is displayed. If PXE installation fails with an error message claiming a XXX.bin file is missing, then most probably the client's network card requires nonfree firmware. In this case the Debian Installer's initrd must be modified. This can be achieved by executing the command: `/usr/share/debian-edu-config/tools/pxe-addfirmware` on the server.

这是只有主服务器配置文件的 iPXE 菜单的样子：

```
iPXE boot menu - :10.0.2.2:

Installation:
Install Debian Edu/amd64 (64-Bit)
Install Debian Edu/i386 (32-Bit)

Other options:
Memory test
Enter iPXE configuration
Drop to iPXE shell
Boot from the first local disk

Exit iPXE and continue BIOS boot
```

这是使用 LTSP 服务器配置的 iPXE 菜单外观：

```
iPXE boot menu - :10.0.2.2:

Installation:
Install Debian Edu/amd64 (64-Bit)
Install Debian Edu/i386 (32-Bit)

Boot an image from the network in LTSP mode:
Plain X2Go Thin Client (64-Bit)
Diskless Workstation (64-Bit)

Other options:
Memory test
Enter iPXE configuration
Drop to iPXE shell
Boot from the first local disk

Exit iPXE and continue BIOS boot
```

若要安装你所选择的桌面环境而不是默认的，按 `tab` 键并编辑内核引导选项（像上文）。

这个设置也允许无盘工作站和瘦客户端在主网络上引导。不像工作站和独立的 LTSP 服务器，无盘工作站不必添加到具有 `GOsa2` 的 LDAP 中。

更多关于网络客户端的信息可以在 [Network clients HowTo](#) 章中被找到。

### 6.3.9 修改 PXE 安装

PXE 安装使用 debian 安装程序 preseed 文件，那可以被修改来询问安装更多的软件包。

类似随后的一行需要添加到 `tjener:/etc/debian-edu/www/debian-edu-install.dat`

```
d-i pkgsel/include string my-extra-package(s)
```

PXE 安装使用 `/srv/tftp/debian-edu/install.cfg` 和在 `/etc/debian-edu/www/debian-edu-install.dat` 中的预置文件。这些文件可以更改，在安装过程中调整使用的预置，来避免在通过网络安装时更多的问题。另一个实现的方法是在 `/etc/debian-edu/pxeinstall.conf` 和 `/etc/debian-edu/www/debian-edu-install.dat.local` 中提供附加的设置，并运行 `/usr/sbin/debian-edu-pxeinstall` 来更新已生成的文件。

进一步的信息可以在 [Debian 安装手册](#)里找到。

要禁止或变更通过 PXE 安装时代理的使用，在 `tjener:/etc/debian-edu/www/debian-edu-install.dat` 中包含 `mirror/http/proxy`, `mirror/ftp/proxy` 和 `preseed/early_command` 的数行需要被改变。要禁止安装时代理的使用，在最初两行的前面放置 `'#'`，并从其末尾移除 `"export http_proxy='http://webcache:3128'; "` 部分。

Some settings can not be preseeded because they are needed before the preseeding file is downloaded. These are configured in the PXELINUX-based boot arguments available from `/srv/tftp/debian-edu/install.cfg`. Language, keyboard layout and desktop environment are examples of such settings.

### 6.3.10 定制镜像

创建定制的 CD，DVD 或蓝光光盘会因为使用了 [Debian 安装程序](#)而相当容易，它有模块化设计及其它很好的特性。[预置](#) 对通常提出的问题允许确定答案。

因此所有需要做的是用你的答案（这个在 [Debian 安装程序手册](#)的附录里叙述）和 [重新录制 CD/DVD](#) 来创建预置文件。

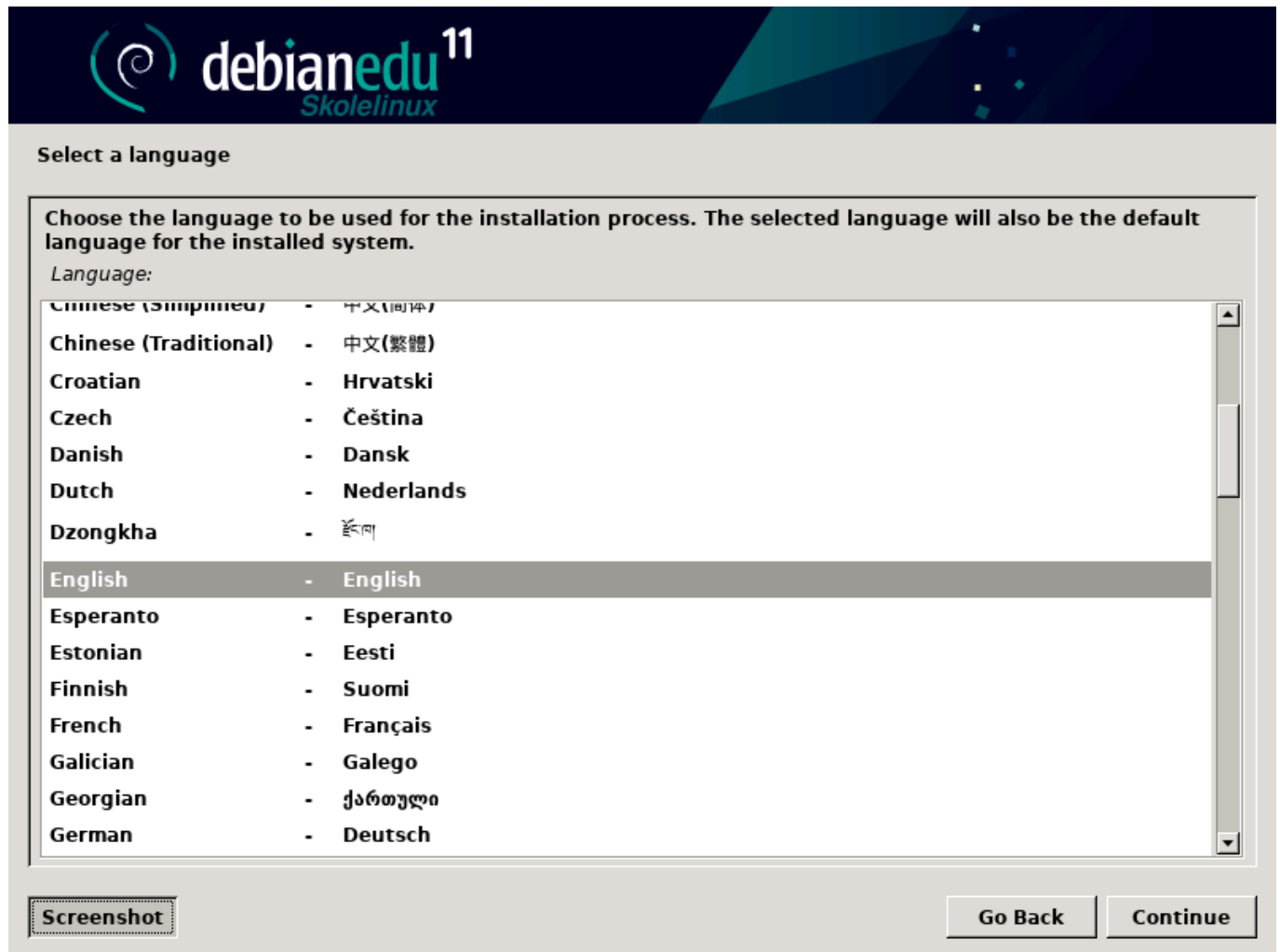
## 6.4 屏幕快照观览

文本方式和图形安装有相同的功能 - 仅是外观不同。图形方式提供使用鼠标的机会，自然看着最宜人并且更新颖。除非用图形方式硬件有困难，那没有理由不使用它。

这里是通过一个图形化的 64 位主服务器 + 工作站 + LTSP 服务器安装的截屏过程，以及在主服务器第一次引导时所看到的样子，和 LTSP 客户端网络上引导的 PXE（瘦客户端会话屏幕——在右侧的会话被点击后的登录屏幕）。









### Select your location

The selected location will be used to set your time zone and also for example to help select the system locale. Normally this should be the country where you live.

This is a shortlist of locations based on the language you selected. Choose "other" if your location is not listed.

*Country, territory or area:*

Ireland

Israel

New Zealand

Nigeria

Philippines

Seychelles

Singapore

South Africa

United Kingdom

United States

Zambia

Zimbabwe

other

Screenshot

Go Back

Continue







### Choose Debian Edu profile

Profiles determine how the machine can be used out-of-the-box:

- **Main Server:** reserved for the Debian Edu server. It does not include any GUI (Graphical User Interface). There should only be one such server on a Debian Edu network.
- **Workstation:** for normal machines on the Debian Edu network.
- **Roaming Workstation:** for single user machines on the Debian Edu network which some times travel outside the network.
- **LTSP Server:** includes 'Workstation' and requires two network cards.
- **Standalone:** for machines meant to be used outside the Debian Edu network. It includes a GUI and conflicts with other profiles.
- **Minimal:** fully integrated into the Debian Edu network but contains only a basic system without any GUI.

*Profile(s) to apply to this machine:*

- ☒ **Main Server**
- ☒ **Workstation**
- ☐ **Roaming Workstation**
- ☒ **LTSP Server**
- ☐ **Standalone**
- ☐ **Minimal**

**Screenshot**

**Continue**





Really use the automatic partitioning tool?

**This will destroy the partition table on all disks in the machine. REPEAT: THIS WILL WIPE CLEAN ALL HARD DISKS IN THE MACHINE!** If you have important data that are not backed up, you may want to stop now in order to do a backup. In that case, you'll have to restart the installation later.

*Really use the automatic partitioning tool?*

☐ No

☒ Yes

Screenshot

Continue





### Participate in the package usage survey?

The system may anonymously supply the distribution developers with statistics about the most used packages on this system. This information influences decisions such as which packages should go on the first distribution CD.

If you choose to participate, the automatic submission script will run once every week, sending statistics to the distribution developers. The collected statistics can be viewed on <http://popcon.debian.org/>.

This choice can be later modified by running "dpkg-reconfigure popularity-contest".

*Participate in the package usage survey?*

☒ No

☐ Yes

Screenshot

Continue



### Participate in the package usage survey?

The system may anonymously supply the distribution developers with statistics about the most used packages on this system. This information influences decisions such as which packages should go on the first distribution CD.

If you choose to participate, the automatic submission script will run once every week, sending statistics to the distribution developers. The collected statistics can be viewed on <http://popcon.debian.org/>.

This choice can be later modified by running "dpkg-reconfigure popularity-contest".

*Participate in the package usage survey?*

☐ No

☒ Yes

Screenshot

Continue



## Set up users and passwords

You need to set a password for 'root', the system administrative account. A malicious or unqualified user with root access can have disastrous results, so you should take care to choose a root password that is not easy to guess. It should not be a word found in dictionaries, or a word that could be easily associated with you.

A good password will contain a mixture of letters, numbers and punctuation and should be changed at regular intervals.

The root user should not have an empty password. If you leave this empty, the root account will be disabled and the system's initial user account will be given the power to become root using the "sudo" command.

Note that you will not be able to see the password as you type it.

*Root password:*

●●●●●●●●●●●●●●●●

☐ Show Password in Clear

Please enter the same root password again to verify that you have typed it correctly.

*Re-enter password to verify:*

●●●●●●●●●●●●●●●●

☐ Show Password in Clear

[Screenshot](#)

[Go Back](#)

[Continue](#)



## Set up users and passwords

**A user account will be created for you to use instead of the root account for non-administrative activities.**

**Please enter the real name of this user. This information will be used for instance as default origin for emails sent by this user as well as any program which displays or uses the user's real name. Your full name is a reasonable choice.**

*Full name for the new user:*

**Screenshot**

**Go Back**

**Continue**



### Set up users and passwords

Select a username for the new account. Your first name is a reasonable choice. The username should start with a lower-case letter, which can be followed by any combination of numbers and more lower-case letters.

*Username for your account:*

Screenshot

Go Back

Continue



### Set up users and passwords

**A good password will contain a mixture of letters, numbers and punctuation and should be changed at regular intervals.**

*Choose a password for the new user:*

●●●●●●●●●●

☐ Show Password in Clear

**Please enter the same user password again to verify you have typed it correctly.**

*Re-enter password to verify:*

●●●●●●●●●●

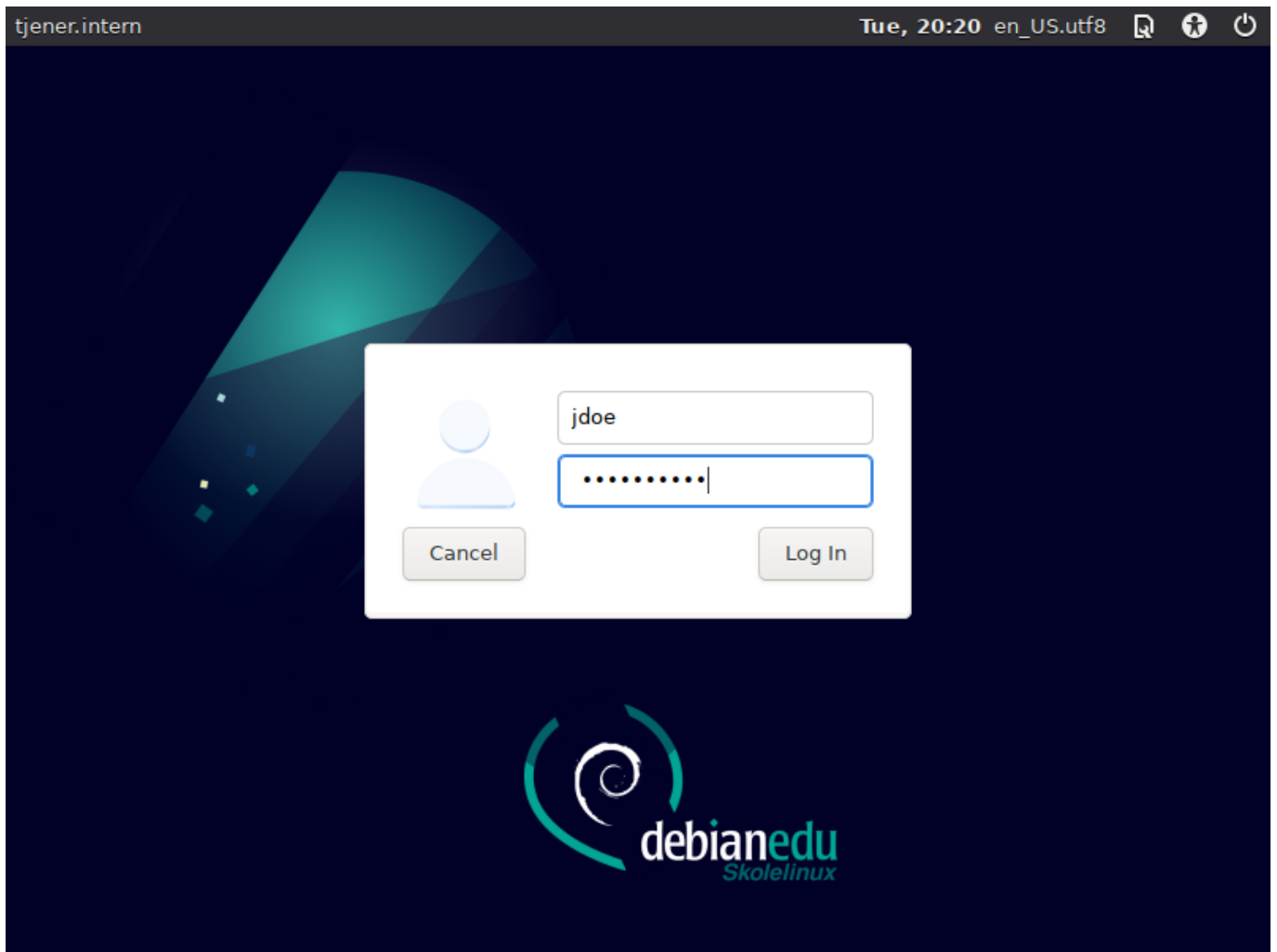
☐ Show Password in Clear

Screenshot

Go Back

Continue

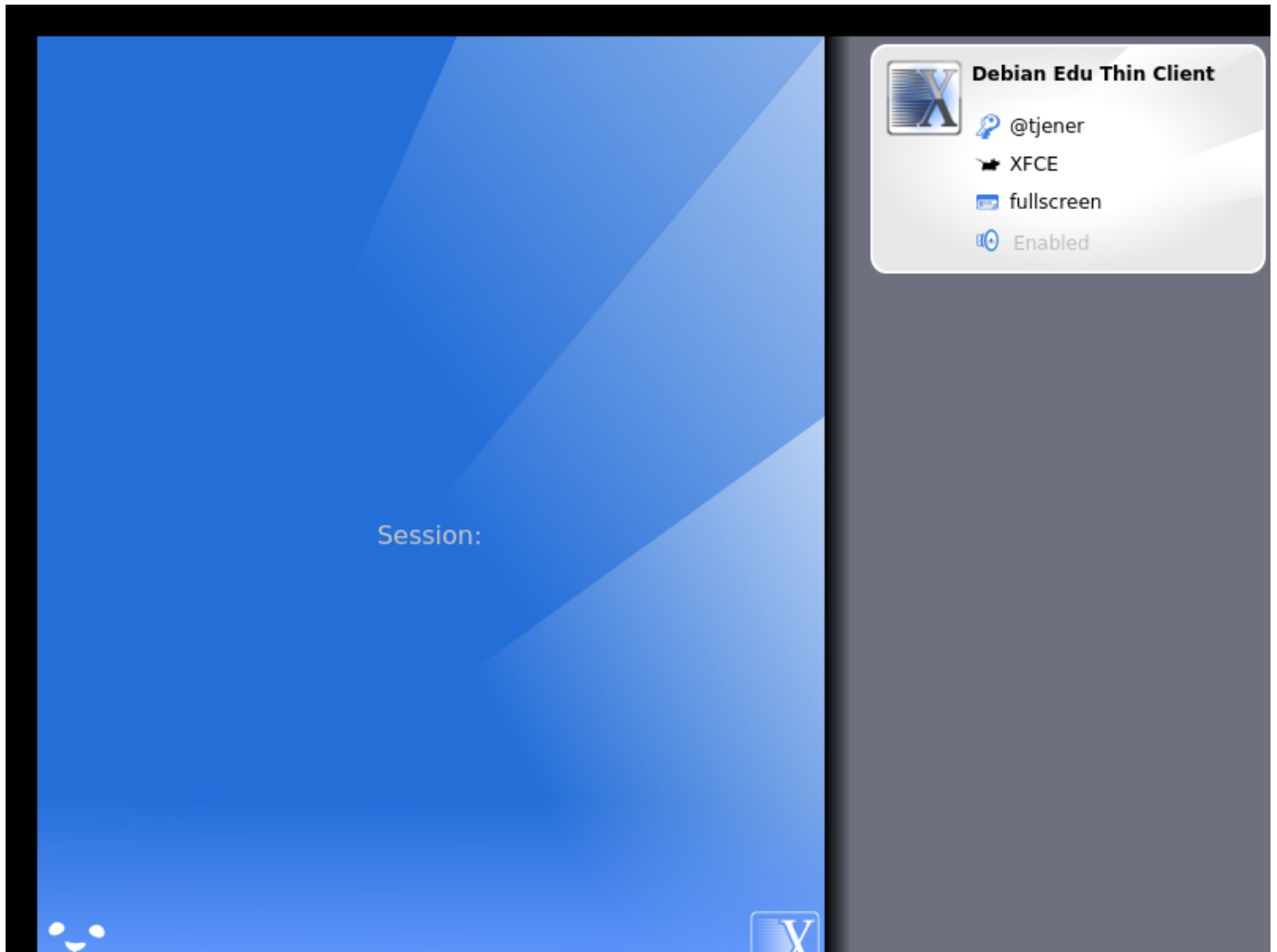














## 7 开始

### 7.1 开始的最少步骤

在主服务器安装时创建了第一个使用者帐户。该帐户在下文将被称为“第一用户”。这个帐户是特殊的，因为其主目录权限设置为 700（因此需要 `chmod o+x ~` 以使个人网页可访问），而且第一用户可以使用 `sudo` 成为 `root`。

请在添加用户前参阅有关 Debian Edu 具体的[文件系统访问配置](#)信息；如有需要请调整站点策略。

安装之后，作为首用户的你需要做的第一件事是：

1. 登录到主服务器。
2. 用 `GOsa2` 添加用户。
3. 使用 `GOsa2` 添加工作站。

在下面详细讲述添加用户和工作站，请完整阅读这章。包括如何正确进行这些最少步骤以及，每个人大概会需要的其他材料。

在本手册的其他部分可以获得更多的信息：熟悉先前发布版的人应该阅读 [Bullseye 中的新特性](#)这一章。而为了从先前的发布版升级，一定要阅读[升级](#)这一章。



如果普通的 DNS 流量阻塞你的外部网络而你需要使用某个特定的 DNS 服务器来查找互联网主机，你需要告知这个 DNS 服务器作为它的“转发器”来使用这一服务器。

这里的 [HowTo](#) 一章涵盖了更多的提示和技巧以及一些经常被问及的问题。

### 7.1.1 运行在主服务器上的服务

可以通过一个 web 管理界面管理运行在主要服务器上的几个服务。我们下面叙述每一个。

## 7.2 GOsa<sup>2</sup> 简介

GOsa<sup>2</sup> 是一个可以帮助你管理你的 Debian Edu 设置的一些重要部分的基于 web 的管理工具。使用 GOsa<sup>2</sup> 你可以管理（添加，修改，或者删除）这些主要的组：

- 用户管理
- 组管理
- NIS 网络组管理
- 计算机管理
- DNS 管理
- DHCP 管理

为了访问 GOsa<sup>2</sup> 需要 Skolelinux 主服务器和安装了 web 浏览器的（客户端）系统，如果是作为所谓的组合服务器（主服务器 + LTSP 服务器 + 工作站配置）来安装的话，可以是主服务器自身。

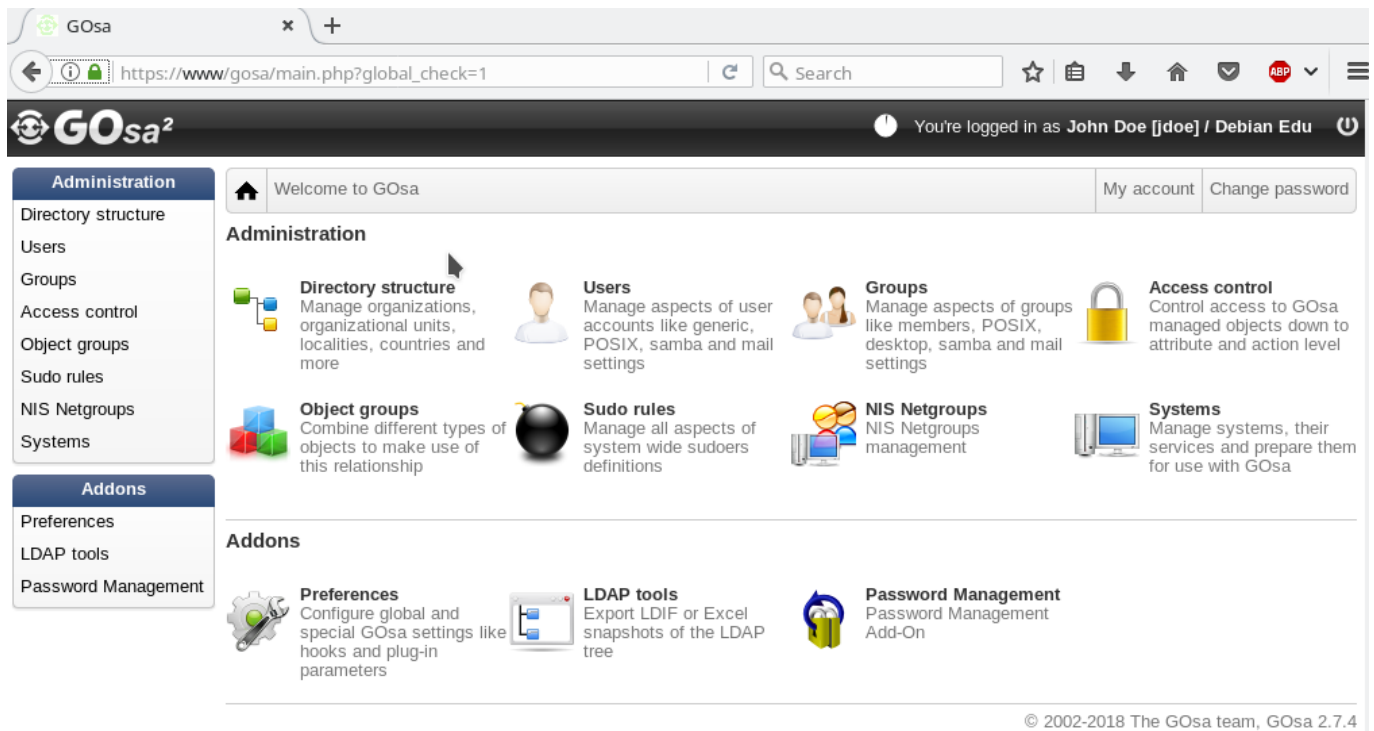
如果（大概意外地）安装了一个纯主服务器 profile 而没有一个便于使用的 web 浏览器的客户端，作为这一主服务器安装时创建的用户（第一个用户）在（非图形）shell 中使用这个命令序列在该主服务器上安装一个最小桌面是容易的：

```
$ sudo apt update
$ sudo apt install task-desktop-xfce lightdm education-menus
### after installation, run 'sudo service lightdm start'
### login as first user
```

从一个 web 浏览器中使用这个 URL <https://www.gosa> 来访问 GOsa<sup>2</sup>，并作为首用户登录。

- 如果是在使用一台新的 Debian Edu Bullseye 机器，该站点证书会被浏览器识别。
- 否则，你将收到有关 SSL 证书有误的错误消息。如果你知道是独自在你的网络上，就告诉浏览器接受它并忽略那个。

### 7.2.1 GOsa<sup>2</sup> 登录和概览



在 GOsa<sup>2</sup> 登录之后你会看到 GOsa<sup>2</sup> 的概览页面。

接下来，你可以在菜单里选择一个任务或者在综览页面中点击任何任务图标。为了导航，我们建议使用屏幕左侧的菜单，它将保持显示在所有 GOsa<sup>2</sup> 所提供的管理页面中。

在 Debian Edu 中，账户，组，和系统信息保存在一个 LDAP 目录里。这个数据不仅用于主服务器，而且也用于网络中的（无盘）工作站，LTSP 服务器和其他机器。用 LDAP，有关学生，教师，等等的账户信息仅需要输入一次。之后由 LDAP 提供信息，在整个 Skolelinux 网络中的所有系统可用该信息。

GOsa<sup>2</sup> 是一种使用 LDAP 来存储其信息并提供分层的部门结构的管理工具。你可以为每个“部门”添加使用者账户，组，系统，网络组，等等。取决于你所设计的结构，你可以用 GOsa<sup>2</sup>/LDAP 中的部门结构迁移你的组织结构进入 Debian Edu 主服务器的 LDAP 数据树中。

A default Debian Edu main server installation currently provides two "departments": Teachers and Students, plus the base level of the LDAP tree. Student accounts are intended to be added to the "Students" department, teachers to the "Teachers" department; systems (servers, workstations, printers etc.) are currently added to the base level. Find your own scheme for customising this structure. (You can find an example how to create users in year groups, with common home directories for each group in the [HowTo/AdvancedAdministration](#) chapter of this manual.)

根据你要处理的任务（管理用户，管理组，管理系统等），GOsa<sup>2</sup> 会在所选部门（或基础层）上呈现不同的视图。

## 7.3 使用 GOsa<sup>2</sup> 管理用户

首先，点击左边导航菜单中的“Users”。屏幕右侧会转为显示一个有“Students”和“Teachers”的部门文件夹以及 GOsa<sup>2</sup> 管理员（第一个被创建的用户）账户的列表。这个表的上方可以看到一个名为 *Base* 的字段而允许通过树状结构导航（鼠标移动到该区域上就会呈现一个下拉菜单）并为需要的操作（例如添加一个新用户）选择一个基本文件夹。

### 7.3.1 添加用户

接下来你可以在树状导航项目中看到“操作”菜单。在这一项上面移动你的鼠标一个子菜单呈现在屏幕上；选择其中的“创建”，而后是“用户”。你将由用户创建向导来指导。

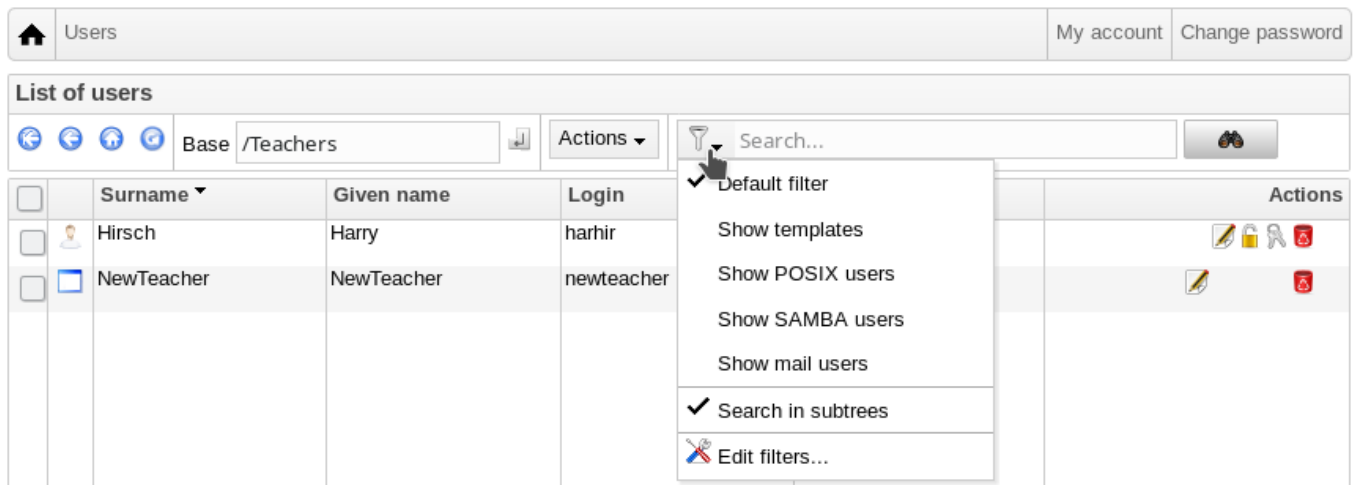
- 最重要的是添加模板（新学生或新教师）和你的用户的全名（见图）。
- 当你跟随向导时，你将看到 GOsa<sup>2</sup> 根据真实姓名自动生成用户名。它自动选择一个尚不存在的用户名，那么有相同全名的多类用户不是问题。注意如果全名中包含非 ASCII 字节 GOsa<sup>2</sup> 可能生成无效的用户名。
- 如果你不喜欢生成的用户名，你可以在下拉框中选择其他用户名，但你在向导中没有自由选择。（如果你想要能够编辑提议的用户名，用一个编辑器打开 `/etc/gosa/gosa.conf` 并添加 `allowUIDProposalModification="true"` 作为附加选项到“location definition”。）
- 在向导完成后，你将看到新用户对象的 GOsa<sup>2</sup> 屏幕。使用上端的标签检查全部字段。

创建用户后（无需自定义字段，向导现在已经为空），点击右下角的“确定”按钮。

作为最后一步，GOsa<sup>2</sup> 会询问新用户的密码。键入两次之后点击右下角的“设置密码”。 某些字符可能不被允许作为密码的一部分。

如果一切顺利，你现在可以在用户列表中看到新用户。你现在能以那个新用户名登录你的网络中的任何 Skolelinux 机器。

### 7.3.2 搜索，修改和删除用户



要修改或删除用户，使用 GOsa<sup>2</sup> 浏览在你的系统中的用户列表。在屏幕中部你能够打开“过滤”框，一个由 GOsa<sup>2</sup> 提供的搜索工具。如果你不知道你的用户账户在树状结构中的确切位置，转变 GOsa<sup>2</sup>/LDAP 树的基本层并以“在子树中搜索”选项标记搜索。


当使用“Filter”框时，结果将立即出现在表格列表视图中的文本中间。每一行代表一个用户账户而在每行右边最远的项目是供操作的小图标：编辑用户，锁定账户，设置密码，和删除用户。

将会显示一个新页面，你可以在哪里直接修改有关用户的信息，更改用户的密码和修改用户所属的组列表。

|                                                                   |                                                            |
|-------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|
| <a href="#">Home</a> <a href="#">Users</a> <a href="#">harhir</a> | <a href="#">My account</a> <a href="#">Change password</a> |
|-------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|

[Generic](#)
[POSIX](#)
[ACL](#)
[References](#)

### Personal information



Last name\*

First name\*

Login\*

Personal title

Academic title

Date of birth

Sex

Preferred language

Base

Address

Private phone

Homepage

Password storage

Certificates [Edit certificates...](#)

Restrict login to

IP or network  [Add](#)

### 7.3.3 设置密码

学生可以使用自己的用户名登录 GOsa<sup>2</sup> 来更改自己的密码。在桌面系统（或系统设置）菜单提供的易于访问的 GOsa<sup>2</sup> 入口，称为 Gosa。一个已登录的学生会被显示在一个很小版本的 GOsa<sup>2</sup> 中，仅允许访问这个学生自己的账户数据表单以及设置密码对话框。

以自己的用户名登录的教师在 GOsa<sup>2</sup> 中有特殊的权限。显示更多的 GOsa<sup>2</sup> 特权视图，并可以更改所有学生账户的密码。这应该非常适合年级期间。

以管理方式为用户设置新密码

1. 搜索要修改的用户，如上所述
2. 点击用户名所在行尾的钥匙符号
3. 在随后提供的页面上，你可以设置自己选择的新密码

|                                            |                                                            |
|--------------------------------------------|------------------------------------------------------------|
| <a href="#">Home</a> <a href="#">Users</a> | <a href="#">My account</a> <a href="#">Change password</a> |
|--------------------------------------------|------------------------------------------------------------|

To change the user password use the fields below. The changes take effect immediately. Please memorize the new password, because the user wouldn't be able to login without it.

New password

Repeat new password

Strength

[Set password](#)
[Cancel](#)

谨防蕴含易于猜测密码的安全！



### 7.3.4 提高的用户管理

可以通过使用 CSV 文件用 GOsa<sup>2</sup> 大量创建用户，可以使用任何好的电子表格软件（例如，`localc`）。至少，为随后的字段输入提供：uid，姓，名字和密码。确定在 uid 字段中没有重复的记录。请注意应该检查重复的 LDAP 中已经存在的 uid 记录（由在命令行中执行 `getent passwd | grep tjener/home | cut -d":" -f1` 而得到）。

上述 CSV 文件格式指标（GOsa<sup>2</sup> 对之相当不容）：

- 使用 “,” 作为字段分隔符
- 不要使用引号
- CSV 文件不必包含一个标题行（通常包含分类的列名）
- 这些字段的顺序是不相关的，可以在 GOsa<sup>2</sup> 批量导入期间被定义

批量导入的步骤是：

1. 点击左侧导航菜单中的“LDAP 管理器”链接
2. 点击屏幕右侧的“导入”标签
3. 浏览本地磁盘，并选择要导入的有用户列表的 CSV 文件
4. 选择在批量导入期间应用的可用用户模板（如 NewTeacher 或 NewStudent）
5. 点击右下角的“导入”按钮

首先做一些测试是一个好主意，最好使用带有几个虚构用户的 CSV 文件，稍后可以删除。

同样地应用密码管理模块，其允许使用 CSV 文件重置大量密码或者为属于特殊 LDAP 子树的用户重新生成新密码。

**Administration**

- Directory structure
- Users
- Groups
- Access control
- Object groups
- Sudo rules
- NIS Netgroups
- Systems

**Addons**

- Preferences
- LDAP tools
- Password Management

Welcome to GOsa

My account Change password

### Reset Passwords

With the GOsa2 Password Management Add-On you can mass reset user passwords in various ways.

#### Configure password reset options

Please configure options for this run of resetting user credentials.

☒ Upload a credentials file (CSV format).

**File format:** CSV, comma-separated, no quotes, two columns: <uid>, <userPassword>

Select CSV file for uploading:  No file selected.

☐ Reset passwords of accounts in a certain organizational unit of the LDAP tree.

Change passwords for accounts in this OU subtree:

Length of auto-generated passwords:

## 7.4 用 GOSa<sup>2</sup> 管理用户组

Groups

My accountChange password

GenericStartmenuACLReferences

Group name\*class\_22\_2024

DescriptionClass 22 graduating in 2024

Base\*/

☐ Force GID

☐ Samba group in domain DEFAULT

System trust

Trust mode disabled

Add

Group members

Add

OK

Cancel

Groups

My accountChange password

List of groups

Base / Actions Search...

|                          | Name                    | Description                                         | Properties | Actions |
|--------------------------|-------------------------|-----------------------------------------------------|------------|---------|
|                          | Students [all students] |                                                     |            |         |
|                          | Teachers [all teachers] |                                                     |            |         |
| <input type="checkbox"/> | class_22_2024           | Class 22 graduating in 2024                         |            |         |
| <input type="checkbox"/> | gosa-admins             | GOSa <sup>2</sup> Administrators                    |            |         |
| <input type="checkbox"/> | jradmins                | All junior admins in the institution                |            |         |
| <input type="checkbox"/> | nonetblk                | Users that should be unaffected by network blocking |            |         |
| <input type="checkbox"/> | pmuster                 | Group of user pmuster                               |            |         |
| <input type="checkbox"/> | printer-admins          | Printer Operators                                   |            |         |

组管理与用户管理非常相似。

你可以输入每个组的名称和描述。确定在创建新组时选择 LDAP 树中右侧水平位置。

添加用户到新创建的组会带你返回用户列表，你最有可能使用过滤器框来查找用户。也会检查 LDAP 树层。

组管理中输入的组也是常规的 unix 组，因此也可以将它们用于文件权限。

## 7.5 用 GOSa<sup>2</sup> 管理机器

机器管理基本上允许你管理 Debian Edu 网络中的所有联网设备。使用 GOSa<sup>2</sup> 添加到 LDAP 目录的每台机器有一个主机名，一个 IP 地址，一个 MAC 地址和一个域名（通常是“内部”）。完整的 Debian Edu 结构的描述参阅本手册的[结构一章](#)。

无盘工作站和瘦客户端在组合主服务器实例中开箱即可工作。

Workstations with disks (including separate LTSP servers) **have to** be added with GOSa<sup>2</sup>. Behind the scenes, both a machine specific Kerberos Principal (sort of *account*) and a related keytab file (containing a key used as *password*) are generated; the keytab file needs to be present on the workstation to be able to mount users' home directories. Once the added system has been rebooted, log into it as root and run `/usr/share/debian-edu-config/tools/copy-host-keytab`.

要为已配置了 GOSa<sup>2</sup> 的系统创建主体和密钥表文件，请以 root 用户登录主服务器并运行

```
/usr/share/debian-edu-config/tools/gosa-modify-host <hostname> <IP>
```

**Please note:** host keytab creation is possible for systems of type *workstations*, *servers* and *terminals* but not for those of type *netdevices*. See the [Network clients HowTo](#) chapter for NFS configuration options.

要添加机器，请使用 GOSa<sup>2</sup> 主菜单，系统，添加。你可以从预配置地址空间 10.0.0.0/8 中使用一个 IP 地址/主机名。目前只有两个预定义固定地址：10.0.2.2 (tjener) 和 10.0.0.1 (网关)。从 10.0.16.20 到 10.0.31.254 (粗略的 10.0.16.0/20 即 4000 主机) 地址为 DHCP 和动态分配保留。

要在 GOSa<sup>2</sup> 中分配具有 MAC 地址为 52:54:00:12:34:10 的一个静态 IP 地址你需要输入这个 MAC 地址，主机名和其 IP；抑或可以点击建议 ip 按钮将在 10.0.0.0/8 中显示第一个自由的固定地址，如果以这种方式添加第一台机器，最有可能的是 10.0.0.2。应最好考虑有关你的网络：例如你将为服务器而使用  $x > 10$  和  $x < 50$  的 10.0.0.x，而对于工作站  $x > 100$ 。不要忽略激活已正确添加的系统。除主服务器之外所有系统将在那时有一个相关的图标。

如果机器已经作为瘦客户机/无盘工作站启动或者已经安装使用任何的联网设定，sitesummary2ldapdhcp 脚本可以用于自动向 GOSa<sup>2</sup> 添加机器。对于简单的机器如是就会工作，对于具有多个 mac 地址的机器必须选择实际使用的一个地址，sitesummary2ldapdhcp -h 显示使用信息。请注意，应用 sitesummary2ldapdhcp 后显示的 IP 地址属于动态 IP 范围。而后可以修改这些系统来适合自己的网络：重命名每个新系统，激活 DHCP 和 DNS，将其添加到网络组 (对于推荐的网络组参见下面的屏幕快照)，然后重新启动系统。以下的屏幕快照显示了在实际中的所见：

```
root@tjener:~# sitesummary2ldapdhcp -a -i ether-22:11:33:44:55:ff
info: Create GOSa machine for am-2211334455ff.intern [10.0.16.21] id ether-22:11:33:44:55: ff.
```

Enter password if you want to activate these changes, and ^c to abort.

Connecting to LDAP as cn=admin,ou=ldap-access,dc=skole,dc=skolelinux,dc=no

enter password: \*\*\*\*\*

```
root@tjener:~#
```

The screenshot shows the GOSa2 Administration web interface. On the left is a sidebar with 'Administration' (Directory structure, Users, Groups, Access control, Object groups, Sudo rules, NIS Netgroups, Systems) and 'Addons' (Preferences, LDAP tools, Password Management). The main content area is titled 'Systems' and contains a 'List of systems' table. The table has columns: Name, Description, Release, and Actions. The systems listed are: Students [all students], Teachers [all teachers], am-2211334455ff, gateway, and tjener. The 'tjener' system is highlighted in yellow and has the description 'Main server; modify only if 100% sure.'.

| Name                    | Description                            | Release | Actions |
|-------------------------|----------------------------------------|---------|---------|
| Students [all students] |                                        |         |         |
| Teachers [all teachers] |                                        |         |         |
| am-2211334455ff         |                                        |         |         |
| gateway                 |                                        |         |         |
| tjener                  | Main server; modify only if 100% sure. |         |         |

Systems

am-2211334455ff

My account

Change password

Generic NIS Netgroup ACL References

**Properties**

Workstation name\*

am-2211334455ff

Description

Location

Base\*

/

Mode

Activated

Syslog server

default

☐ Inherit time server attributes NTP server

ntp

tjener

Add

Delete

**Network settings**

IP-address

10.0.16.21

Propose IP

MAC-address\*

22:11:33:44:55:ff

Auto detect

☐ Enable DNS for this device

☐ Enable DHCP for this device

Systems

am-2211334455ff

My account

Change password

Generic NIS Netgroup ACL References

**Properties**

Workstation name\*

ws01.intern

Description

Location

Base\*

/

Mode

Activated

Syslog server

default

☐ Inherit time server attributes NTP server

ntp

tjener

Add

Delete

**Network settings**

IP-address

10.0.0.2

MAC-address\*

22:11:33:44:55:ff

Auto detect

☒ Enable DNS for this device

Zone

TJENER/intern

TTL

DNS records

Add

☒ Enable DHCP for this device

Parent node

(tjener) dhcp

Edit settings

Systems

ws10.intern

unconfigured

My account

Change password

Please select the desired NIS Netgroups

Base /

Search...

| <input type="checkbox"/>            | Common name ▼                                        | Description                                                       |
|-------------------------------------|------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|
| <input checked="" type="checkbox"/> | <div></div> Students [all students]                  |                                                                   |
| <input checked="" type="checkbox"/> | <div></div> Teachers [all teachers]                  |                                                                   |
| <input type="checkbox"/>            | <div></div> all-hosts                                | All netgroup members                                              |
| <input type="checkbox"/>            | <div></div> cups-queue-autoflush-hosts               | Flush CUPS print queues automatically every night                 |
| <input type="checkbox"/>            | <div></div> cups-queue-autoreenable-hosts            | Re-enable CUPS print queues automatically every hour              |
| <input type="checkbox"/>            | <div></div> fsautoresize-hosts                       | Run debian-edu-fsautoresize automatically                         |
| <input type="checkbox"/>            | <div></div> ltsp-server-hosts                        | All LTSP-servers                                                  |
| <input type="checkbox"/>            | <div></div> netblock-hosts                           | Hosts where network blocking should be enabled                    |
| <input type="checkbox"/>            | <div></div> printer-hosts                            | All machines with a printer                                       |
| <input type="checkbox"/>            | <div></div> server-hosts                             | All servers                                                       |
| <input type="checkbox"/>            | <div></div> shutdown-at-night-hosts                  | Enable shutdown-at-night automatically                            |
| <input type="checkbox"/>            | <div></div> shutdown-at-night-wakeup-hosts-blacklist | Don't wake up systems in this netgroup via shutdown-at-night tool |
| <input type="checkbox"/>            | <div></div> workstation-hosts                        | All workstations                                                  |

cronjob 更新 DNS 每小时运行一次; `su -c ldap2bind` 可用以手动触发更新。

### 7.5.1 搜索和删除机器

搜索和删除机器与搜索和删除用户非常相似，因此这里不再重复信息。

### 7.5.2 修改现有机器/网络组管理

使用 GOSa<sup>2</sup> 添加一台机器到 LDAP 树中之后，你可以修改其属性使用搜索功能并在计算机名称上点击（与用户那样）。这些系统的条目格式类似于一个你已经从修改用户条目所知道的，但在上下文间字段意味不同的事情。

例如，将机器添加到 NetGroup 不修改该机器的用户的文件访问或命令执行权限；而是限制机器可以在主服务器上使用的服务。

## 默认安装提供网络组

- all-hosts
- cups-queue-autoflush-hosts
- cups-queue-autoreenable-hosts
- fsautoresize-hosts
- ltsp-server-hosts
- netblock-hosts
- printer-hosts
- server-hosts
- shutdown-at-night-hosts
- shutdown-at-night-wakeup-hosts-blacklist
- workstation-hosts

当前 NetGroup 功能用于：

- 重新调整分区大小 (fsautoresize-hosts)
  - 这一组中的 Debian Edu 机器将自动调整运行空间不足的 LVM 分区大小。
- **Shutdown machines at night** (shutdown-at-night-hosts and shutdown-at-night-wakeup-hosts-blacklist)
  - 这一组的 Debian Edu 机器将在夜晚自动关闭以节省能源。
- 管理打印机 (cups-queue-autoflush-hosts and cups-queue-autoreenable-hosts)
  - 这些组当中的 Debian Edu 机器将每天晚上自动刷新所有打印队列，并且每小时重新启用任何禁用的打印队列。
- **Blocking Internet access** (netblock-hosts)
  - 这组中的 Debian Edu 机器将只被允许连接到本地网络上的机器。结合 web 代理限制应被用在考试期间。

## 8 打印机管理

For centralized printer management point your web browser to <https://www.intern:631>. This is the normal CUPS management interface where you can add/delete/modify your printers and can clean up the printing queue. By default only the first user is allowed but this can be changed by adding users to the GOSA<sup>2</sup> printer-admins group.

### 8.1 使用连在工作站上的打印机

在设定为工作站的系统中默认安装了 *p910nd* 软件包。

- 如此编辑 `/etc/default/p910nd` (USB 打印机):
  - `P910ND_OPTS="-f /dev/usb/lp0"`
  - `P910ND_START=1`
- 配置打印机使用 web 界面 <https://www.intern:631>；选择网络打印机类型 AppSocket/HP JetDirect (对于所有打印机不理睬商标或型号) 并设置 `socket://<workstation ip>:9100` 作为连接 URI。

### 8.2 网络打印机

It is recommended to disable all self-advertising features in the used network printers. Instead, assign a fixed IP address with GOSA<sup>2</sup> and configure them as AppSocket/HP JetDirect network printers.

## 9 时钟同步

Debian Edu 中的默认配置为保持所有机器上的时钟同步，但时钟未必准确。NTP 用于更新时间。默认情况下，时钟将与外部源进行同步。如果在使用时创建，这会使机器保持外网连接打开。



如果您使用拨号或 ISDN，且按分钟付费，您可能想要改变该默认设定。

To disable synchronisation with an external clock, the file `/etc/ntp.conf` on the main server needs to be modified. Add comment ("`#`") marks in front of the server entries. After this, the NTP server needs to be restarted by running `service ntp restart` as root. To test if a machine is using the external clock sources, run `ntpq -c lpeer`.

## 10 扩展占满的分区

由于自动分区可能出现的错误,安装后某些分区可能太满了。要扩充这些分区,以 root 身份运行 `debian-edu-fsautoresize -n`。参看[如何管理章节](#)中如何“重新划分分区大小”的更多信息。

## 11 维护

### 11.1 更新软件

本节介绍如何使用 `apt full-upgrade`。

使用 `apt` 真的很容易。如果要更新系统,只需要以 root 身份在命令行中执行两个命令: `apt update` (更新可用软件包的列表) 和 `apt full-upgrade` (对可以升级的软件包进行升级)。

升级使用 C locale 来获得英语输出也是个好主意那若出现难题更可能在搜索引擎中产生答案。

```
LC_ALL=C apt full-upgrade -y
```



After upgrading the `debian-edu-config` package, changed Cfengine configuration files might be available. Run `ls -ltr /etc/cfengine3/debian-edu/` to check if this is the case. To apply the changes, run `LC_ALL=C cf-agent -D installation`.



It is important to run `debian-edu-ltsp-install --diskless_workstation yes` after LTSP server upgrades to keep the SquashFS image for diskless clients menu in sync.



After a point release upgrade of a system with *Main Server* or *LTSP Server* profile, `debian-edu-pxeinstall` needs to be run to update the PXE installation environment.

安装 `cron-apt` 和 `apt-listchanges` 并配置它们来发送邮件到你正在阅读的地址也是一个好主意。

`cron-apt` 每天通过电子邮件通知你有关可升级的任何软件包。它不安装这些升级,但下载它们(通常在夜间),那么当执行 `apt full-upgrade` 时不必等待下载。

如果希望能够轻松完成更新的自动安装,只需要按照 [wiki.debian.org/UnattendedUpgrades](https://wiki.debian.org/UnattendedUpgrades) 上所述安装和配置 `unattended-upgrades` 软件包。

`apt-listchanges` 可以通过电子邮件来发送新的变更日志记录,抑或选择运行 `apt` 时在终端中显示它们。

#### 11.1.1 保留你自己的安全更新相关信息

作为上文所述运行 `cron-apt` 是获知已安装软件包安全更新的一个好方法。另一个保留相关安全更新通知的方法是订阅 [Debian 安全通告邮件列表](#),那也有益于告诉你有关的安全更新。其缺点(对照 `cron-apt`)是也包含未安装软件包的相关更新信息。

### 11.2 备份管理

为了备份管理指示浏览器到 <https://www.slbackup-php>。请注意需要通过 SSL 访问这个站点,因为要在那里输入 root 密码。如果尝试不用 SSL 来访问该站点将会失败。



注意:如果暂时允许 `ssh root` 登录备份服务器(默认为主服务器 'tjener')该站点只会工作。

默认情况下 `tjener` 将备份 `/skole/tjener/home0`, `/etc/`, `/root/.svk` 和 LDAP 到 LVM 下的 `/skole/backup`。如果你仅想要有事物的备用复本(以防万一你删除它们)这个设置会很适合你。



要意识到这一备份方案不能从失灵的硬盘保护你。

如果你想要备份你的数据到外部服务器,磁带设备或者另一个硬盘你将需要修改这个存在的配置一点点。

如果您想恢复整个文件夹,最佳选择是使用如下命令行:



```
$ sudo rdiff-backup -r <date> \
    /skole/backup/tjener/skole/tjener/home0/user \
    /skole/tjener/home0/user_<date>
```

这将在 /skole/tjener/home0/user\_<date> 文件夹中留下来自 /skole/tjener/home0/user 对于 <date> 的内容

如果您想恢复单个文件，您可以从网络界面上选择该文件（以及版本），并下载该文件。

如果要清除较旧的备份，在备份页面的菜单中选择“维护”并选择要保留的最早的快照：



## 11.3 服务器监视

### 11.3.1 Munin

从 <https://www.munin/> 可得到 Munin 趋势报告系统。它提供基于一天，星期，月和每年的系统监测曲线图，并且当系统管理员在查找瓶颈及系统问题根源时给以帮助。

使用 Munin 监控的机器列表，是根据报告到 sitesummary 的主机列表自动生成的。Munin 监控所有安装了 munin-node 软件包的主机。从安装机器直到 Munin 监控启动正常地要一天，因为执行 cron 排序的工作。要加速这个过程，以 root 在 sitesummary 服务器（正常是主服务器）上运行 sitesummary-update-munin。这将更新 /etc/munin/munin.conf 文件。

收集的一组测量数据是在使用 munin-node-configure 程序的每台机器上自动生成而那些探测器插件从 /usr/share/munin/ 可以得到并符号链接相关的那些到 /etc/munin/plugins/。

Munin 的相关信息，可参见<http://munin-monitoring.org/>。

### 11.3.2 Icinga

Icinga system and service monitoring is available from <https://www.icingaweb2/>. The set of machines and services being monitored is automatically generated using information collected by the sitesummary system. The machines with the profile Main-server and LTSP-server receive full monitoring, while workstations and thin clients receive simple monitoring. To enable full monitoring on a workstation, install the nagios-nrpe-server package on the workstation.

在默认情况下 Icinga 不发送电子邮件。这可以在 /etc/icinga/sitesummary-template-contacts.cfg 中用 host-notify-by 和 notify-by-email 替换 notify-by-nothing 来改变。

Icinga 配置文件使用的是 /etc/icinga/sitesummary.cfg。sitesummary cron job 生成有主机和服务监控列表的 /var/lib/sitesummary/icinga-generated.cfg。

额外的 Icinga 检查可以在 /var/lib/sitesummary/icinga-generated.cfg.post 文件中设置将其包含在生成的文件里。

有关 Icinga 的信息可以从 <https://www.icinga.com/> 或者在 icinga-doc 软件包中获得。

#### 11.3.2.1 一般的 Icinga 通知以及如何处理它们

以下是如何处理最常见的 Icinga 警告的说明。



#### 11.3.2.1.1 DISK CRITICAL - free space: /usr 309 MB (5% inode=47%):

该分区（示例中的 /usr/）太满。这一般有两个方法来处理：（1）移除一些文件或者（2）增加该分区的大小。如果该分区是 /var/，那么通过调用 `apt clean` 来清理 APT 缓存可以移除一些文件。如果在 LVM 卷组中有更多空间可以获得，那么运行 `debian-edu-fsautoresize` 程序可以帮助扩展该分区。要在每天自动运行这个程序，可以将提及的主机添加到 `fsautoresize-hosts` 网络组。

#### 11.3.2.1.2 APT CRITICAL: 13 packages available for upgrade (13 critical updates).

新软件包可用于升级。重要的通常是安全修复。要升级，以 `root` 身份在终端或者通过 `ssh` 登录，来运行 `'apt upgrade && apt full-upgrade'`。

如果不想手工升级软件包并且信任 Debian 对于新版本所做的优秀工作，可以配置 `unattended-upgrades` 在每个夜晚自动升级所有新软件包。这将会升级 LTSP `chroot`。

#### 11.3.2.1.3 WARNING - Reboot required : running kernel = 2.6.32-37.81.0, installed kernel = 2.6.32-38.83.0

运行中的内核比最新安装的内核旧，需要重启来激活最新安装的内核。这通常相当急迫，作为新内核通常显示在 Debian Edu 修正的安全发布中。

#### 11.3.2.1.4 WARNING: CUPS queue size - 61

CUPS 中打印机队列有大量未处理任务。这最可能是因为打印机不可用。`cups-queue-autoreenable-hosts` 网络组成员的主机每小时启用已禁用的打印队列，所以对于这样的主机不需要手动操作。`cups-queue-autoflush-hosts` 网络组成员的主机每天夜间清空打印队列。如果一台主机在其队列中有大量任务，考虑添加该主机到这两个网络组或其中之一。

### 11.3.3 Sitesummary

Sitesummary 用于从每台计算机收集信息并将其提交给中央服务器。这一汇集的信息可从 `/var/lib/sitesummary/entries/` 中获得。`/usr/lib/sitesummary/` 中的脚本可以得到生成的报告。

一个来自 sitesummary 的没有任何细节的简单报告可以从 <https://www/sitesummary/> 获得。

一些关于 sitesummary 的文档可从 <http://wiki.debian.org/DebianEdu/HowTo/SiteSummary> 获得

## 11.4 更多有关 Debian Edu 定制的信息

更多有关 Debian Edu 定制的信息可以在[如何管理章节](#)和[高级管理如何做章节](#)中找到

## 12 升级



在阅读这一升级指南前，请注意真实升级你的生产服务器完全承担你自己的风险。Debian Edu/Skolelinux 完全无担保，由适用法律许可范围。

请在试图升级前完整阅读本手册的这一章和 [Bullseye 的新面貌](#) 一章。

## 12.1 升级的一般说明

Upgrading Debian from one distribution to the next is generally rather easy. For Debian Edu this is unfortunately a bit more complicated as we modify configuration files in ways we shouldn't. However we have documented the needed steps below. (See Debian bug [311188](#) for more information how Debian Edu should modify configuration files.)

一般来说，服务器的升级比工作站更难，并且主服务器最难升级。

如果希望保证升级之后一切和之前一样工作，应该在和生产机器系统配置方法相同的测试系统上测试升级。在那里可以没有风险地测试升级并检查是否所有工作如其所愿。

确定也要阅读 Debian [安装手册](#) 中有关其当前稳定发布版的信息。

保持运行旧的稳定版数周而等待一段时间也是明智的，那样其他人可以测试升级，并将他们经历的任何问题归档。Debian Edu 的旧稳定版在接下来的稳定版发布之后会受到继续支持一段时间，但当 Debian [终止对旧稳定版的支持](#)时，Debian Edu 必然会同样做。

## 12.2 从 Debian Edu Stretch 升级



**预备：**确实已经在测试环境中测试了从 Buster 升级，或者有准备好的备份能够去恢复。

请注意下列方法适用于默认的 Debian Edu 主服务器安装 (desktop=xfce, 设定主服务器, 工作站, LTSP 服务器)。(对于从 Buster 到 Bullseye 升级的一般概述, 请参阅: <https://www.debian.org/releases/bullseye/releasenotes>)

不要使用 X, 使用虚拟控制台, 以 root 登录。

如果 apt 有错误而结束, 尝试修正和/或运行 `apt -f install` 然后再一次 `apt -y full-upgrade`。

### 12.2.1 升级主服务器

- 首先确保当前系统是最新的:

```
apt update
apt full-upgrade
```

- 清理软件包仓库:

```
apt clean
```

- 准备并开始升级到 Bullseye (新的安全条目):

```
sed -i 's/buster/bullseye/g' /etc/apt/sources.list
sed -i 's#/debian-security bullseye/updates# bullseye-security#g' /etc/apt/sources.list
export LC_ALL=C          # b'' 可 b''b'' 选 b''b'' (b''b'' 使 b''b'' 输 b''b'' 出 b''b'' 为 b''b'' 英
                          b''b'' 语 b''b'') b''
apt update
apt full-upgrade
```

- apt-list-changes: 准备好阅读大量的消息; 按 <return> 向下滚动, <q> 离开这一页面。所有消息会被邮递给 root 而可以再次阅读 (使用 *mailx* 或者 *mutt*)。
- Read all debconf information carefully, choose 'keep the local version currently installed' unless stated differently below; in most cases hitting return will be fine.
  - restart services: Choose Yes.

- openssh-server: Choose 'keep the local version currently installed'.
- /etc/plymouth/plymouthd.conf: Choose Y.
- Samba 服务器和实用程序: 选择“保持当前安装的本地版本”。
- Kerberos servers: Enter 'kerberos' and hit 'OK'.
- /etc/default/slapd: Choose N.
- /etc/cups/cups-files.conf: Choose N.
- /etc/munin/munin.conf: Choose N.

#### ■ 应用和调整配置:

```
cf-agent -v -D installation
service squid restart
```

#### ■ 设置并配置 Icinga2 web 界面:

- 运行 `apt install icinga2-ido-mysql`, 如果 `debconf` 询问就总是选择 **No**。
- Run `/usr/share/debian-edu-config/tools/edu-icinga-setup`

#### ■ Get the new Debian Edu Homeworld artwork:

```
apt install debian-edu-artwork-homeworld
apt purge debian-edu-artwork-buster      # b'' 除 b''b'' 非 b'' Buster b'' 插 b''b'' 图 b''b'' 作
      b''b'' 为 b''b'' 另 b''b'' 一 b''b'' 可 b''b'' 选 b''b'' 用 b''b'' 而 b''b'' 保 b''b'' 留 b''
```

#### ■ Adjust Xfce panel configuration:

```
rm -f /etc/xdg/xfce4/panel/default.xml.cfsaved
mv /etc/xdg/xfce4/panel/default.xml.dpkg-new /etc/xdg/xfce4/panel/default.xml
```

#### ■ Cope with new LTSP and related changes:

```
rm -f /etc/default/tftpd-hpa          # to remove no longer needed modifications
rm -rf /var/lib/tftpboot              # to remove no longer used tftp base directory
dpkg-reconfigure -p low tftpd-hpa    # first prompt: keep 'tftp' as system account, second ↵
      : change TFTP root directory to '/srv/tftp'
                                      # third: keep address and port, last one: enter '-- ↵
                                      secure'' as additional option

service tftpd-hpa restart
rm -rf /opt/ltsp                      # cleanup old LTSP base directory
# The next steps will need quite some execution time.
debian-edu-ltsp-install --arch amd64 --diskless_workstation no thin_type bare    # if 64-Bit ↵
      thin client support is wanted
debian-edu-ltsp-install --arch i386 --diskless_workstation no thin_type bare    # if 32-Bit ↵
      thin client support is wanted
debian-edu-ltsp-install --diskless_workstation yes    # to create diskless workstation image ↵
      from the server's file system
debian-edu-pxeinstall                  # to add PXE installation files and ↵
      related iPXE menu items
```

#### ■ 处理移动到 iPXE:

创建有如下内容的 `ipxe.ldif` 文件:

```
dn: cn=dhcp,cn=tjener,ou=servers,ou=systems,dc=skole,dc=skolelinux,dc=no
changetype: modify
add: dhcpOption
dhcpOption: space ipxe
dhcpOption: ipxe-encap-opts code 175 = encapsulate ipxe
dhcpOption: ipxe.menu code 39 = unsigned integer 8
dhcpOption: ipxe.no-pxedhcp code 176 = unsigned integer 8
dhcpOption: arch code 93 = unsigned integer 16
```

Then run `ldapadd -ZD 'cn=admin,ou=ldap-access,dc=skole,dc=skolelinux,dc=no' -W -f ipxe.ldif` to apply the changes.

Modify some more DHCP settings in LDAP, e.g. using an editor like `ldapvi`. Make sure, DHCP related entries match those contained in the `/etc/ldap/gosa-server.ldif` file. Entries concerned are:

```
81 cn=intern,cn=dhcp,cn=tjener,ou=servers,ou=systems,dc=skole,dc=skolelinux,dc=no
83 cn=subnet00.intern,cn=dhcp,cn=tjener,ou=servers,ou=systems,dc=skole,dc=skolelinux,dc= ↵
no
85 cn=subnet01.intern,cn=dhcp,cn=tjener,ou=servers,ou=systems,dc=skole,dc=skolelinux,dc= ↵
no
```

- Cope with GOSA changes - use new `gosa.conf`, fix LDAP access:
  - `cp /etc/gosa/gosa.conf /etc/gosa/gosa.conf.buster` # 备份
  - `cp /usr/share/debian-edu-config/gosa.conf.template /etc/gosa/gosa.conf` # 新的 `gosa.conf` 文件
  - Search for `adminPassword` and `snapshotAdminPassword` in `/etc/gosa/gosa.conf` and replace `$GOSAPWD` with the random password found in `/etc/gosa/gosa.conf.orig` for those entries.
  - `rm /etc/gosa/gosa.secrets`
  - Run `gosa-encrypt-passwords`
  - 运行 `service apache2 restart`
- Cope with Kerberos encryption type changes:
  - `sed -i 's/supported_enctypes/#supported_enctypes/' /etc/krb5kdc/kdc.conf`
  - 运行 `service krb5-kdc restart`
- Cope with Samba changes:
  - Add first user's Samba account: `smbpasswd -a <first username>`. Once users change their password, the related Samba account will be created.
- 检查升级系统是否正常工作：

重启；以首个用户登录并测试

- 如果 GOSA<sup>2</sup> 图形用户界面正在工作，
- 如果能够连接 LTSP 客户端和工作站，
- 如果可以添加/删除系统的网络组成员资格，
- 如果可以发送和接收内部电子邮件，
- 如果可以管理打印机，
- 如果其他网站特定的事正在工作。

### 12.2.2 升级工作站

Do all the basic things like on the main-server and without doing the things not needed. If not yet done, configure the machine to use Kerberos for mounting home directories, see the [getting started](#) chapter for details.

## 12.3 从较旧的 Debian Edu / Skolelinux 安装 (Buster 之前) 升级

要从任何旧版本升级，首先需要升级到基于 Buster 的 Debian Edu 版本，然后才能按照上述说明进行操作。在 [Debian Edu Buster 手册](#) 中给出了有关如何从先前的发布版，Stretch 升级到 Buster 的说明。同样 Stretch 手册叙述了如何从 Jessie 升级。

## 13 HowTo

- [一般管理](#) HowTo
- [高级管理](#) HowTo
- [桌面](#) HowTo
- [网络客户端](#) HowTo
- [Samba](#) HowTo
- [教学](#) HowTo
- [用户](#) HowTo

## 14 一般管理 HowTo

[起步](#)和[维护](#)章节讲述 Debian Edu 如何开始以及如何做基本的维护工作。在这一章的叙述中有更多“进一步”的提示和技巧。

### 14.1 配置的历史：使用 git 版本控制系统跟踪 /etc/

使用 etckeeper，/etc/中的所有文件使用Git作为版本控制系统来跟踪。

这可以查看文件何时添加，更改和删除，以及文件如果是文本文件时发生的改变。这个 git 存储信息的仓库是在 /etc/.git/ 中。

每个小时，任何更改都会自动记录，从而允许提取和审核配置历史记录。

在该历史中查看，使用 etckeeper vcs log 命令。检查两个时间点之间的差异，可以使用如 etckeeper vcs diff 的命令。

更多的信息参看 man etckeeper 的输出。

常用命令列表：

```
etckeeper vcs log
etckeeper vcs status
etckeeper vcs diff
etckeeper vcs add .
etckeeper vcs commit -a
man etckeeper
```

### 14.1.1 用法示例

在新安装的系统中，尝试从系统安装后看到所做的所有更改：

```
etckeeper vcs log
```

查看目前哪些文件没有被跟踪而哪些文件不是最新的：

```
etckeeper vcs status
```

因为不想等待一小时，而要手工提交文件：

```
etckeeper vcs commit -a /etc/resolv.conf
```

## 14.2 调整分区大小

在 Debian Edu 中，除了 /boot/ 分区之外的所有分区是在逻辑 LVM 卷上。从 Linux 内核 2.6.10 以来，可以在它们被挂载时扩展分区。缩减分区仍然需要在该分区被卸载时发生。

避免创建非常大的分区（如，20GiB），因为在其上运行 fsck 或者当需要从备份恢复它们时需要时间。最好，如果可能，创建比一个很大分区较小的若干分区。

提供了助理脚本 `debian-edu-fsautoresize` 使其更易于扩展占满的分区。当应用时，它从 `/usr/share/debian-edu-config/filesite/etc/fsautoresizetab` 和 `/etc/fsautoresizetab` 得到配置信息。它依照这些文件中提供的值，在出现太小的自由空间时建议扩展分区。当不用参数运行它时，将仅显示该命令需要扩展这个文件系统。需要参数 `-n` 来实际执行这些命令扩展这个文件系统。

这个脚本每小时在列于 `fsautoresize-hosts` 网络组中的每个客户端被自动执行。

当调整 Squid 代理所使用的分区大小时，还需要更新 `etc/squid/squid.conf` 中缓存大小的值。提供的这个助理脚本 `/usr/share/debian-edu-config/tools/squid-update-cachedir` 自动去做，检查当前分区 `/var/spool/squid/` 的大小并配置 Squid 使用其 80% 作为它的缓存大小。

### 14.2.1 逻辑卷管理

逻辑卷管理 (LVM) 能够使分区被挂载并在使用时重新分划大小。可以从 [LVM HowTo](#) 中学到更多有关 LVM 的信息。

简单地指令 `lvextend` 命令需要增加多大来手动扩展一个逻辑卷。例如，使用下述命令来扩展 `home0` 到 30GiB：

```
lvextend -L30G /dev/vg_system/skole+tjener+home0
resize2fs /dev/vg_system/skole+tjener+home0
```

通过附加 30GiB 来扩展 `home0`，插入一个“+” (`-L+30G`)

## 14.3 使用 ldapvi

`ldapvi` 是一个在命令行中以常规文本编辑器编辑 LDAP 数据库的工具。

下面需要执行：

```
ldapvi --ldap-conf -ZD '(cn=admin)'
```

注意：`ldapvi` 会使用任何默认编辑器。在 shell 中执行 `export EDITOR=vim` 使之可以配置成仿 `vi` 作为编辑器的环境。用 `ldapvi` 添加 LDAP 对象，使用带有字符串的对象序列号加在新的 LDAP 对象的前面。



提醒：`ldapvi` 是一个强有力的工具。当心而不弄乱 LDAP 数据库，同样的提醒适用于 `JXplorer`。

## 14.4 Kerberized NFS

对于 NFS 使用 Kerberos 来挂载主目录是安全的特性。如 Bullseye, LTSP 客户端没有 Kerberos 就不工作。*krb5*、*krb5i* 和 *krb5p* 的水平被支持 (*krb5* 意味着 Kerberos 身份验证, *i* 代表整体性检测, 而 *p* 代表隐私, 也就是加密); 服务器和工作站上的负载都随着安全水平而增加, *krb5i* 是个好的选择, 并且已经被默认选择。

### 14.4.1 如何更改默认的

主服务器

- 作为 root 登录
- 运行 `ldapvi -ZD '(cn=admin)', 查找 sec=krb5i 并将其替换为 sec=krb5 或 sec=krb5p。`
- edit `/etc/exports.d/edu.exports` and adjust these entries accordingly:

```
/srv/nfs4          gss/krb5i(rw, sync, fsid=0, crossmnt, no_subtree_check)
/srv/nfs4/home0    gss/krb5i(rw, sync, no_subtree_check)
```

- 运行 `exportfs -r`

## 14.5 Standardskriver

这一工具允许就位置, 机器, 或者组成员设置默认打印机。关于更多信息, 参阅 `/usr/share/doc/standardskriver/README.md`。其配置文件 `/etc/standardskriver.cfg` 由管理员提供, 参看 `/usr/share/doc/standardskriver/examples/standardskri` 作为一个示例。

## 14.6 JXplorer, 一个 LDAP 图形用户界面

如果希望使用图形用户界面来处理 LDAP 数据库, 查看 `jxplorer` 软件包, 默认情况下已安装。要获得写访问连接像这样:

```
host: ldap.intern
port: 636
Security level: ssl + user + password
User dn: cn=admin,ou=ldap-access,dc=skole,dc=skolelinux,dc=no
```

## 14.7 ldap-createuser-krb, 一个命令行工具

`ldap-createuser-krb` 是一个在 Kerberos 里创建 LDAP 用户和设置其密码的小命令行工具。虽然, 几乎是用于测试。

## 14.8 使用 stable-updates

自 2011 年 Squeeze 发布以来, Debian 已经在 [stable-updates 套件](#)里包含了以前在 `volatile.debian.org` 中维护的软件包。虽然可以直接使用 `stable-updates`, 但不需要: 当稳定版点发布完成时 `stable-updates` 定期推送到稳定版套件, 这大约发生在每两个月。

## 14.9 使用 **backports** 安装较新的软件

运行 Debian Edu 是选择了它的稳定。Debian Edu 运行得令人满意；这正是一个难题：有时候你喜欢的软件有一会儿过时。这里介入了 [backports.debian.org](http://backports.debian.org)。

Backports 是从 Debian 测试版（大部分）和 Debian 不稳定版（仅在几个事例中，例如安全更新）重新编译的软件包，那么它们在如 Debian Edu 的稳定 Debian 发布版上将不以新的库文件运行（各个是可以的）。我们建议选出适合自己需要的个别 **backports**，而不要使用在这里可用的所有 **backports**。

使用 backports 是简单的：

```
echo "deb http://deb.debian.org/debian/ bullseye-backports main" >> /etc/apt/sources.list
apt-get update
```

其后可以容易地安装那一个 backported 软件包，下面的命令将安装 backported 版本的 *tuxtype*：

```
apt install -t bullseye-backports tuxtype
```

就像其他软件包一样自动更新 backports（如果可用）。像常规的软件库，backports 有三个部分：main，contrib 和 non-free。

## 14.10 用 CD 或类似的映像升级

如果要从一个版本升级到另一个版本（例如从 Bullseye 11.1 升级到 11.2），但没有互联网连接，仅有物理媒介，那么采用这些步骤：

插入 CD / DVD / 蓝光光盘 / USB 闪存驱动器并使用 `apt-cdrom` 命令：

```
apt-cdrom add
```

引用 `apt-cdrom`（8）手册页：

- `apt-cdrom` 用于添加新的 CD-ROM 到 APT 可用源列表。`apt-cdrom` 负责测定盘片的结构而且校正一些可能存在的刻录错误并核对索引文件。
- 必须用 `apt-cdrom` 将光盘添加到 APT 系统，而不能以手工完成。并且一套多光盘中的每一片必须分别插入并检查以指出可能存在的刻录错误。

然后运行这两个命令来升级系统：

```
apt update
apt full-upgrade
```

## 14.11 自动清理剩余的进程

`killer` 是一个结束后台作业的 perl 脚本。后台作业被定义为属于当前未登录到机器用户的进程。这是每个小时运行一次的 cron 作业。

## 14.12 安全升级的自动安装

`unattended-upgrades` 是一个会自动安装安全（和其他）升级的 Debian 软件包。如已安装，该软件包已预配置来安装安全升级。其日志在 `/var/log/unattended-upgrades/` 里获得；而且，一直是 `/var/log/dpkg.log` 和 `/var/log/apt/`。



## 14.13 夜间自动关机

It is possible to save energy and money by automatically turning client machines off at night and back on in the morning. The package `shutdown-at-night` will try to turn off the machine every hour on the hour from 16:00 in the afternoon, but will not turn it off if it seems to have users. It will try to tell the BIOS to turn on the machine around 07:00 in the morning, and the main-server will try to turn on machines from 06:30 by sending wake-on-lan packets. These times can be changed in the crontabs of individual machines.

当在设置这个时应当记住的一些因素：

- The clients should not be shut down when someone is using them. This is ensured by checking the output from `who`, and as a special case, checking for the `ssh` connection command to work with X2Go thin clients.
- 为了避免使保险丝熔断，最好确保所有的客户机不要同时启动。
- 有两个不同的方法唤醒客户端。一个是使用 BIOS 功能而依赖工作着的准确硬件时钟，而且是由 `nvrwakeup` 支持的主板和 BIOS 版本；另一个依赖客户端对局域网唤醒有所支持，而服务器知道有关所有需要被唤醒的客户端。

### 14.13.1 如何设置夜间关机

在夜晚应该关闭的客户端，与 `/etc/shutdown-at-night/shutdown-at-night` 相关，或添加主机名（那，是从客户端 `'uname -n'` 输出的）到网络组 “`shutdown-at-night-hosts`”。可以使用 `G0sa² web` 工具完成向 LDAP 中的网络组添加主机。客户端可能需要 BIOS 中有网络唤醒的配置。还重要的是即使客户端已被关闭局域网唤醒服务器和客户端之间所使用的交换机和路由器还会向客户端传送 WOL 包。一些交换机向交换机上 ARP 表中缺失的客户端传递包失败，而这阻塞 WOL 包。

启用服务器上的 wake-on-lan，添加客户端到 `/etc/shutdown-at-night/clients`，每一行一个，第一个是 IP 地址，随后是 MAC 地址（网卡地址），分隔以空格；或者创建一个即时生成客户端列表的脚本 `/etc/shutdown-at-night/clients-generator`

这个 `/etc/shutdown-at-night/clients-generator` 是与 `sitesummary` 一同使用的示例：

```
#!/bin/sh
PATH=/usr/sbin:$PATH
export PATH
sitesummary-nodes -w
```

如果用 `netgroup` 来激活客户端 `shutdown-at-night` 的另一种选择是这一脚本使用来自 `ng-utils` 软件包的 `netgroup` 工具：

```
#!/bin/sh
PATH=/usr/sbin:$PATH
export PATH
netgroup -h shutdown-at-night-hosts
```

## 14.14 访问处于防火墙背后的 Debian-Edu 服务器

要从互联网上访问防火墙背后的机器，考虑安装 `autossh` 软件包。它可以用来建立一个 SSH 隧道到一台你可以访问到的互联网上的机器。从该机器，可以通过 SSH 隧道访问防火墙背后的服务器。

## 14.15 为从主服务器分散负载而安装额外的服务机器

在默认安装中，所有服务是在主服务器 `tjener` 上运行。为简化移动某服务到另一机器，可以用到 `minimal` 安装配置。以这一配置安装会让一台机器是 Debian Edu 网络的一部分，但（还）未运行任何服务。

设置一台专用于某些服务的机器所需要的步骤：

- 使用 `debian-edu-expert` 引导选项安装 `minimal` 配置

- 安装用于服务的软件包
- 配置服务
- 禁用主服务器上的服务
- 在主服务器上更新 DNS (通过 LDAP/GOSA<sup>2</sup>)

## 14.16 源自 [wiki.debian.org](https://wiki.debian.org) 的 HowTo 文档

FIXME: The HowTos from <https://wiki.debian.org/DebianEdu/HowTo/> are either user- or developer-specific. Let's move the user-specific HowTos over here (and delete them over there)! (But first ask the authors (see the history of those pages to find them) if they are fine with moving the howto and putting it under the GPL.)

- <https://wiki.debian.org/DebianEdu/HowTo/AutoNetRespawn>
- <https://wiki.debian.org/DebianEdu/HowTo/BackupPC>
- <https://wiki.debian.org/DebianEdu/HowTo/ChangeIpSubnet>
- <https://wiki.debian.org/DebianEdu/HowTo/SiteSummary>
- [https://wiki.debian.org/DebianEdu/HowTo/Squid\\_LDAP\\_Authentication](https://wiki.debian.org/DebianEdu/HowTo/Squid_LDAP_Authentication)

## 15 如何进行高级管理

在这章里叙述了高级管理任务。

### 15.1 使用 GOSA<sup>2</sup> 定制用户

#### 15.1.1 在年级组中创建用户

In this example we want to create users in year groups, with common home directories for each group (home0/2024, home0/2026, etc). We want to create the users by csv import.

(作为在主服务器上的 *root* 用户)

- 创建必需的年级组目录

```
mkdir /skole/tjener/home0/2024
```

(作为 *Gosa* 中的第一个用户)

- 部门

Main menu: goto 'Directory structure', click the 'Students' department. The 'Base' field should show '/Students'. From the drop box 'Actions' choose 'Create'/'Department'. Fill in values for Name (2024) and Description fields (students graduating in 2024), leave the Base field as is (should be '/Students'). Save it clicking 'Ok'. Now the new department (2024) should show up below /Students. Click it.

- 组

Choose 'Groups' from the main menu; 'Actions'/'Create'/Group. Enter group name (leave 'Base' as is, should be /Students/2024) and 'Ok' to save it.

---

## ■ 模板

Choose 'users' from the main menu. Change to 'Students' in the Base field. An Entry NewStudent should show up, click it. This is the 'students' template, not a real user. As you'll have to create such a template (to be able to use csv import for your structure) based on this one, notice all entries showing up in the Generic and POSIX tabs, maybe take screenshots to have information ready for the new template.

Now change to /Students/2024 in the Base field; choose Create/Template and start to fill in your desired values, first the Generic tab (add your new 2024 group under Group Membership, too), then add the POSIX account.

## ■ 导入用户

在进行 csv 导入时选择自己的新模板；建议用一些用户进行测试。

## 15.2 其他的用户设定

### 15.2.1 在所有用户的主目录中创建文件夹

管理者用这个脚本可以在每个用户的主目录里创建文件夹并设置访问权限和所有者。

在下面显示带有 group=teachers 和 permissions=2770 的范例中一个用户可以通过向给予教师写权限而能作注释的“assignments”文件夹保存该文件来提交一个指定任务。

```
#!/bin/bash
home_path="/skole/tjener/home0"
shared_folder="assignments"
permissions="2770"
created_dir=0
for home in $(ls $home_path); do
    if [ ! -d "$home_path/$home/$shared_folder" ]; then
        mkdir $home_path/$home/$shared_folder
        chmod $permissions $home_path/$home/$shared_folder
        #set the right owner and group
        #"username" = "group name" = "folder name"
        user=$home
        group=teachers
        chown $user:$group $home_path/$home/$shared_folder
        ((created_dir+=1))
    else
        echo -e "the folder $home_path/$home/$shared_folder already exists.\n"
    fi
done
echo "$created_dir folders have been created"
```

### 15.2.2 易于访问 USB 驱动器和 CD-ROM/DVD

当用户插入 USB 驱动器或者 DVD / CD-ROM 到（无盘）工作站时，出现的弹窗询问如何使用它，就像在任何其他标准安装上的一样。

当用户将 U 盘或 DVD / CD-ROM 插入 X2Go 瘦客户端时，媒体被自动挂载，并且能够在 Xfce 桌面上访问它，来浏览有关的文件夹了。

#### 15.2.2.1 有关 LTSP 服务器上可移动媒体的提醒



提示：当插入到 LTSP 服务器 USB 驱动器和可移动媒体时致使在远程 LTSP 客户端上弹出消息。

如果远程用户收到弹窗通知或者从控制台使用 pmount，甚至可以挂载可移动设备并访问其文件。

### 15.3 使用一个专用的存储服务器

需要这些步骤为用户主目录和合理的其他数据设置专门的存储服务器。

- 使用 GOsa<sup>2</sup> 添加新类型的系统 server，如在本手册的开始章节所概述的。
  - 这个示例使用 ‘nas-server.intern’ 作为服务器名称。配置 ‘nas-server.intern’ 之后，检查新存储服务器上的 NFS 导出点是否被导出到相关子网或机器：

```
root@tjener:~# showmount -e nas-server
Export list for nas-server:
/storage          10.0.0.0/8
root@tjener:~#
```

在这里主干网上的一切被授予对 /storage 导出的访问权限。（这可以像 tjener:/etc/exports 文件中所做限制网络组成员或单个 IP 地址限定 NFS 访问权限。）

- 添加了关于 LDAP 中 ‘nas-server.intern’ 的自动挂载信息，允许所有用户根据需要自动挂载新的 export。
  - 不能使用 GOsa<sup>2</sup> 来完成，因为自动挂载的模块没有了。取而代之的是，使用 ldapvi 并使用编辑器来添加需要的 LDAP 对象。

```
ldapvi --ldap-conf -ZD '(cn=admin)' -b ou=automount,dc=skole,dc=skolelinux,dc=no
```

当编辑器出现时，将后面的 LDAP 对象添加到文档的底部。（上一个 LDAP 对象中的 “/&” 部分是匹配于 ‘nas-server.intern’ 导出的每一部分的通配符，去掉了对列出 LDAP 中各个过载点的需要。）

```
add cn=nas-server,ou=auto.skole,ou=automount,dc=skole,dc=skolelinux,dc=no
objectClass: automount
cn: nas-server
automountInformation: -fstype=autofs --timeout=60 ldap:ou=auto.nas-server,ou= ↵
    automount,dc=skole,dc=skolelinux,dc=no

add ou=auto.nas-server,ou=automount,dc=skole,dc=skolelinux,dc=no
objectClass: top
objectClass: automountMap
ou: auto.nas-server

add cn=/,ou=auto.nas-server,ou=automount,dc=skole,dc=skolelinux,dc=no
objectClass: automount
cn: /
automountInformation: -fstype=nfs,tcp,rsize=32768,wsiz=32768,rw,intr,hard,nodev, ↵
    nosuid,noatime nas-server.intern:/&
```

- 在 tjener.intern:/etc/fstab 中添加相关条目，因为 tjener.intern 不能用 automount 来避免挂载循环：
  - 使用 mkdir 创建挂载点目录，以合适的方式编辑 ‘/etc/fstab’ 并运行 mount -a 来挂载新资源。

通过使用任何工作站、LTSP 瘦客户端和 LTSP 服务器上的任何应用，新用户应该能够通过只访问 ‘/tjener/nas-server/storage/’ 文件夹，来访问 ‘nas-server.intern’ 上的文件。

### 15.4 限制 ssh 登录访问

一些限制 ssh 登录的方法，在这里列出一些。

### 15.4.1 无 LTSP 客户端的设置

如果不适用 LTSP 客户端,那么简单的解决方案是创建新的用户组 (也就是说 `sshusers`) 并且在机器的 `/etc/ssh/sshd_config` 文件中添加行。然后只有 `sshusers` 用户组的成员被允许从任何地方 `ssh` 到机器上。

以 `GOsa` 管理这种情况相当简单:

- 在基本层级 (与用户组相关的其它系统管理, 像 `gosa-admins` 在, 这里显示出来) 上建立用户组 `sshusers`。
- 添加用户到新组 `sshusers`。
- 添加 `AllowGroups sshusers` 到 `/etc/ssh/sshd_config`。
- 执行 `service ssh restart`。

### 15.4.2 有 LTSP 客户端的设置

The default LTSP diskless client setup doesn't use ssh connections. Update the SquashFS image on the related LTSP server after the ssh setup has been changed is enough.

X2Go thin clients are using ssh connections to the related LTSP server. So a different approach using PAM is needed.

- 在 LTSP 服务器的 `/etc/pam.d/sshd` 文件中开启 `pam_access.so`。
- 配置 `/etc/security/access.conf` 添加这几行允许 (示范) 用户 `alice`, `jane`, `bob` 和 `john` 从各处以及所有用户从内网连接:

```
+ : alice jane bob john : ALL
+ : ALL : 10.0.0.0/8 192.168.0.0/24 192.168.1.0/24
- : ALL : ALL
#
```

如果只使用专用的 LTSP 服务器,可以脱离 `10.0.0.0/8` 网络来禁用内部 `ssh` 登录访问。注意: 有人连接着他的分隔区域到专用 LTSP 客户端网络也会获得 `ssh` 访问 LTSP 服务器。

### 15.4.3 更多复杂设置的说明

If X2Go clients were attached to the backbone network `10.0.0.0/8`, things would be even more complicated and maybe only a sophisticated DHCP setup (in LDAP) checking the vendor-class-identifier together with appropriate PAM configuration would allow to disable internal `ssh` login.

## 16 桌面 HowTo

### 16.1 设置多语言桌面环境

支持多种语言需要运行这些命令:

- 运行 `dpkg-reconfigure locales` (作为 `root`) 并选择语言 (UTF-8 变体)。
- 作为 `root` 运行这些命令来安装相关软件包:

```
apt update
/usr/share/debian-edu-config/tools/install-task-pkgs
/usr/share/debian-edu-config/tools/improve-desktop-l10n
```

然后用户会在登录之前能够通过 `LightDM` 显示管理器选择语言; 这应用到 `Xfce`, `LXDE` 和 `LXQt`。GNOME 和 KDE 两者有自己内部的地区和语言配置工具, 使用这些。MATE 在 `Lightdm` 的上方使用没有语言选择项的 `Arctica` 欢迎界面。运行 `apt purge arctica-greeter` 得到常用的 `Lightdm` 欢迎界面。

## 16.2 播放 DVD

libdvdcss 为播放大部分商业 DVD 所需要。因为法律的原因其不能包含在 Debian (Edu) 里。如果法律允许你使用它，可以使用 libdvd-pkg Debian 软件包创建你自己的本地软件包；确定 contrib 在 /etc/apt/sources.list 中启用。

```
apt update
apt install libdvd-pkg
```

回答 debconf 的提问，然后运行 `dpkg-reconfigure libdvd-pkg`。

## 16.3 手写字体

软件包 fonts-linux (默认安装) 安装一个好的儿童手写字体 “Abecedario” 字体。这个字体有儿童所使用的一些字形：虚线。

# 17 网络客户端 HowTo

## 17.1 瘦客户机和无盘工作站介绍

LTSP 客户端是瘦客户机和无盘工作站两者的一个统称。



Starting with Bullseye, LTSP is quite different from the previous versions. This concerns both setup and maintenance.

- As one main difference, the SquashFS image for diskless workstations is now generated from the LTSP server file system by default. This happens on a combined server at first boot, taking some time.
- Thin clients are no longer part of LTSP. Debian Edu uses X2Go to still support thin client usage.
- In case of a separate or an additional LTSP server, required information for setting up the LTSP client environment isn't complete at installation time. Setup can be done once the system has been added with GOSa<sup>2</sup>.

For information about LTSP in general, see the [LTSP homepage](#). On systems with *LTSP server* profile, `man ltsp` provides more information.

Please note that the `ltsp` tool from LTSP has to be used carefully. For example, `ltsp image /` would fail to generate the SquashFS image in case of Debian machines (these have a separate `/boot` partition by default), `ltsp ipxe` would fail to generate the iPXE menu correctly (due to Debian Edu's thin client support), and `ltsp initrd` would mess up LTSP client boot completely.

The **debian-edu-ltsp-install** tool is a wrapper script for `ltsp image`, `ltsp initrd` and `ltsp ipxe`. It is used to setup and configure diskless workstation and thin client support (both 64-Bit and 32-Bit PC). See `man debian-edu-ltsp-install` or the script content to see how it works. All configuration is contained in the script itself (HERE documents) to facilitate site specific adjustments.

Examples how to use the wrapper script *debian-edu-ltsp-install*:

- `debian-edu-ltsp-install --diskless_workstation yes` updates the diskless workstation SquashFS image (server filesystem).
- `debian-edu-ltsp-install --diskless_workstation yes --thin_type bare` creates diskless workstation and 64-bit thin client support.
- `debian-edu-ltsp-install --arch i386 --thin_type bare` creates additional 32-bit thin client support (chroot and SquashFS image).

Besides *bare* (smallest thin client system), also *display* and *desktop* are available options. The *display* type offers a shutdown button, the *desktop* type runs Firefox ESR in kiosk mode on the client itself (more local RAM and CPU power required, but server load reduced).

The **debian-edu-ltsp-ipxe** tool is a wrapper script for `ltsp ipxe`. It makes sure that the `/srv/tftp/ltsp/ltsp.ipxe` file is Debian Edu specific. The command needs to be run after iPXE menu related items (like menu timeout or default boot settings) in the `/etc/ltsp/ltsp.conf` [server] section have been modified.

The **debian-edu-ltsp-initrd** tool is a wrapper script for `ltsp initrd`. It makes sure that a use case specific initrd (`/srv/tftp/ltsp/ltsp.img`) is generated and then moved to the use case related directory. The command needs to be run after the `/etc/ltsp/ltsp.conf` [clients] section has been modified.

The **debian-edu-ltsp-chroot** tool is a replacement for the *ltsp-chroot* tool shipped with LTSP5. It is used to execute commands in a specified LTSP chroot (like e.g. install, upgrade and remove packages).

### 无盘工作站

A diskless workstation runs all software locally. The client machines boot directly from the LTSP server without a local hard drive. Software is administered and maintained on the LTSP server, but runs on the diskless workstations. Home directories and system settings are stored on the server too. Diskless workstations are an excellent way of reusing older (but powerful) hardware with the same low maintenance costs as with thin clients.

不像工作栈，无盘工作站无需用 GOsa<sup>2</sup> 添加它们来运行。

### 瘦客户机

A thin client setup enables an ordinary PC to function as an (X-)terminal, where all software runs on the LTSP server. This means that this machine boots via PXE without using a local client hard drive and that the LTSP server needs to be a powerful machine.

Debian Edu 仍然支持让非常老旧的硬件得以使用的瘦客户机应用。

### LTSP 客户端固件

如果客户端网卡接口依赖非自由固件，则 LTSP 客户端引导会失败。PXE 安装可以用于对网络启动的机器进行故障检测；如果 Debian 安装程序提示未找到 XXX.bin 文件，那么非自由固件必须添加到 LTSP 服务器的 `initrd` 中。

Proceed like this on the LTSP server:

- First get information about firmware packages, run:

```
apt update && apt search ^firmware-
```

- Decide which package has to be installed for the network interface(s), most probably this will be `firmware-linux`, run:

```
apt -y -q install firmware-linux
```

- Update the SquashFS image for diskless workstations, run:

```
debian-edu-ltsp-install --diskless_workstation yes
```

- In case X2Go thin clients are used, run:

```
/usr/share/debian-edu-config/tools/ltsp-addfirmware -h
```

- and proceed according to the usage information.

Then update the SquashFS image; e.g. for the `/srv/ltsp/x2go-bare-amd64` chroot, run:

```
ltsp image x2go-bare-amd64
```

### 17.1.1 LTSP 客户机类型选择

每一 LTSP 服务器有两个网卡接口：一个已配置在主 10.0.0.0/8 子网（那是与主服务器共用的），而另一个构成本地子网（每一 LTSP 服务器的单独子网）。

In both cases *diskless workstation* or *thin client* can be chosen from the iPXE menu. After waiting for 5 seconds, the machine will boot as diskless workstation.

The default iPXE boot menu item and its default timeout can both be configured in `/etc/ltsp/ltsp.conf`. A timeout value of `-1` is used to hide the menu. Run `debian-edu-ltsp-ipxe` for the changes to take effect.

### 17.1.2 使用不同的 LTSP 客户机网络

192.168.0.0/24 是使用 LTSP 设定所安装机器的默认 LTSP 客户端网络。如果使用很多 LTSP 客户端抑或如果不同的 LTSP 服务器要为 i386 和 amd64 两者的 chroot 环境提供服务还可以使用第二个预先配置的 192.168.1.0/24 网络。编辑 `/etc/network/interfaces` 并相应调整 `eth1` 的设置。使用 `ldapvi` 或者任何其他 LDAP 编辑器来检查 DNS 和 DHCP 的配置。

### 17.1.3 增添 LTSP chroot 来支持 32 位的电脑客户端

创建 chroot 和 SquashFS 映像，运行：

```
debian-edu-ltsp-install --arch i386 --thin_type bare
```

See `man debian-edu-ltsp-install` for details about thin client types.

### 17.1.4 LTSP 客户端配置

运行 `man ltsp.conf` 来看看可用的配置选项。或在线阅读：<https://ltsp.org/man/ltsp.conf/>

Add configuration items to the `/etc/ltsp/ltsp.conf [clients]` section. For the changes to take effect, run:

```
debian-edu-ltsp-initrd
```

### 17.1.5 LTSP 客户端的声音

LTSP 瘦客户端使用网络化的音频，将音频从服务器传递到客户端上。

LTSP 无盘工作站在本地操纵音频。

### 17.1.6 使用连接在 LTSP 客户机上的打印机

- 连接打印机到 LTSP 客户端机器（USB 和并口两者都支持）。
- Configure the LTSP client with `GOsa2` to use a fixed IP address.
- Configure the printer using the web interface `https://www.intern:631` on the main server; choose network printer type `AppSocket/HP JetDirect` (for all printers regardless of brand or model) and set `socket://<LTSP client ip>:9100` as connection URI.

## 17.2 Modifying the PXE setup

PXE stands for Preboot eXecution Environment. Debian Edu now uses the **iPXE** implementation for easier LTSP integration.



### 17.2.1 配置 PXE 菜单

The iPXE menu item concerning system installations is generated using the script `debian-edu-pxeinstall`. It allows some settings to be overridden using the file `/etc/debian-edu/pxeinstall.conf` with replacement values.

### 17.2.2 配置 PXE 安装

PXE 安装将从安装主服务器时所使用的设置继承语言, 键盘布局和镜像设置, 在安装期间还会问到其他问题 ( 设定, 流行度参与, 分区和 root 密码 )。要避免这些提问, 可以修改 `/etc/debian-edu/www/debian-edu-install.dat` 文件来提供预先选择回答的 debconf 值。有一些示例 debconf 值已经在 `/etc/debian-edu/www/debian-edu-install.dat` 里做了注释。一旦使用 `debian-edu-pxeinstall` 重建 PXE 安装环境那么所做的变更就会消失。在用 `debian-edu-pxeinstall` 重建时附加 debconf 值到 `/etc/debian-edu/www/debian-edu-install.dat`, 添加带有附加 debconf 值的 `/etc/debian-edu/v` 文件。

更多有关修改 PXE 安装的信息可以在[安装](#)一章中找到。

### 17.2.3 添加 PXE 安装的定制仓库

为所加的定制仓库添加像这样的内容到 `/etc/debian-edu/www/debian-edu-install.dat.local`:

```
#add the skole projects local repository
d-i apt-setup/local1/repository string http://example.org/debian stable main ←
    contrib non-free
d-i apt-setup/local1/comment string Example Software Repository
d-i apt-setup/local1/source boolean true
d-i apt-setup/local1/key string http://example.org/key.asc
```

然后运行 `/usr/sbin/debian-edu-pxeinstall` 一次。

## 17.3 改变网络设置

`debian-edu-config` 软件包带有一个工具帮助从 10.0.0.0/8 网络改为其他网络。看一看 `/usr/share/debian-edu-config/tools/` 这是为安装主服务器之后就使用而设计的, 更新 LDAP 并需要编辑其他文件来变更这个子网。



注意变更一个在 Debian Edu 其他位置已经使用的子网会不工作。192.168.0.0/24 和 192.168.1.0/24 已经设置为 LTSP 客户端网络。变更这些子网会依赖配置文件的手工编辑来移除重复的项目。

更改 DNS 域名是不容易的方面。更改它将需要在主服务器文件系统中既更改 LDAP 结构又更改一系列文件。更改主服务器 ( `tjener.intern` ) 的 host 和 DNS 名称也是不容易的方面。要那么做还需要更改主服务器上的 LDAP 和一些文件与客户端文件系统。在两种情况中 Kerberos 的设置也要被更改。

## 17.4 远程桌面

选择 LTSP 服务器配置文件或组合服务器配置文件也要安装 `xrdp` 和 `x2goserver` 软件包。

### 17.4.1 Xrdp

Xrdp 使用远程桌面协议将图形登录界面展示在远程客户端上。微软 Windows 用户可以运行 `xrdp` 而不用安装另外的软件, 来连接到 LTSP 服务器上——只是在 Windows 机器上启动远程桌面连接, 并连接即可。

此外, `xrdp` 可以连接到 VNC 服务器或另一台 RDP 服务器上。

Xrdp 不带有声音支持; 为了编译所需的模块, 可以使用这个脚本。

```
#!/bin/bash
# Script to compile / recompile xrdp PulseAudio modules.
# The caller needs to be root or a member of the sudo group.
# Also, /etc/apt/sources.list must contain a valid deb-src line.
set -e
if [[ $UID -ne 0 ]] ; then
    if ! groups | egrep -q sudo ; then
        echo "ERROR: You need to be root or a sudo group member."
        exit 1
    fi
fi
if ! egrep -q ^deb-src /etc/apt/sources.list ; then
    echo "ERROR: Make sure /etc/apt/sources.list contains a deb-src line."
    exit 1
fi
TMP=$(mktemp -d)
PULSE_UPSTREAM_VERSION="$(dpkg-query -W -f='${source:Upstream-Version}' pulseaudio)"
XRDP_UPSTREAM_VERSION="$(dpkg-query -W -f='${source:Upstream-Version}' xrdp)"
sudo apt -q update
# Get sources and build dependencies:
sudo apt -q install dpkg-dev
cd $TMP
apt -q source pulseaudio xrdp
sudo apt -q build-dep pulseaudio xrdp
# For pulseaudio 'configure' is all what is needed:
cd pulseaudio-$PULSE_UPSTREAM_VERSION/
./configure
# Adjust pulseaudio modules Makefile (needs absolute path)
# and build the pulseaudio modules.
cd $TMP/xrdp-$XRDP_UPSTREAM_VERSION/sesman/chansrv/pulse/
sed -i 's/^PULSE/#PULSE/' Makefile
sed -i "/#PULSE_DIR/a \
PULSE_DIR = $TMP/pulseaudio-$PULSE_UPSTREAM_VERSION" Makefile
make
# Copy modules to Pulseaudio modules directory, adjust rights.
sudo cp *.so /usr/lib/pulse-$PULSE_UPSTREAM_VERSION/modules/
sudo chmod 644 /usr/lib/pulse-$PULSE_UPSTREAM_VERSION/modules/module-xrdp*
# Restart xrdp, now with sound enabled.
sudo service xrdp restart
```

### 17.4.2 X2Go

X2Go 能够从运行着 Linux, Windows 或 macOS 的个人计算机通过低带宽抑或高带宽连接访问 LTSP 服务器上的图形桌面。在客户端一侧需要附加的软件, 更多信息参阅 [X2Go wiki](#)。

请注意, 如果使用 X2Go, killer 软件包应该从 LTSP 服务器上移除, 请参见[890517](#)。

### 17.4.3 可用的远程桌面客户端

- freerdp-x11 默认安装, 并且能够使用 RDP 和 VNC。
  - RDP ——访问 Windows 终端服务器最容易的方式。可用来代替的客户端软件包是 rdesktop。
  - VNC 客户端 (虚拟网络计算机) 远程访问 Skolelinux。另外的客户端包是 xvncviewer。
- x2goclient 是 X2Go 系统的图形客户端 (默认不安装)。可以用它连接到运行着的会话并启动新的。

## 17.5 Wireless clients

The *freeRADIUS* server could be used to provide secure network connections. For this to work, install the *freeradius* and *winbind* packages on the main server and run `/usr/share/debian-edu-config/setup-freeradius-server` to generate a basic, site specific configuration. This way, both EAP-TTLS/PAP and PEAP-MSCHAPV2 methods are enabled. All configuration is contained in the script itself to facilitate site specific adjustments. See [the freeRADIUS homepage](#) for details.

Additional configuration is needed to

- enable/disable access points via a *shared secret* (`/etc/freeradius/3.0/clients.conf`).
- allow/deny wireless access using LDAP groups (`/etc/freeradius/3.0/users`).
- combine access points into dedicated groups (`/etc/freeradius/3.0/huntgroups`)



End user devices need to be configured properly, these devices need to be PIN protected for the use of EAP (802.1x) methods. And most important: users need to be educated to install the freeradius CA certificate on their devices to be sure to connect to the right server. This way the password can't be caught in case of a malicious server. The site specific certificate is available on the internal network.

- <https://www.intern.freeradius-ca.pem> (对应于运行 Linux 的最终用户设备)
- <https://www.intern.freeradius-ca.crt> (Linux、Android)
- <https://www.intern.freeradius-ca.der> (macOS、iOS、iPadOS、Windows)

Please note that configuring end user devices will be a real challenge due to the variety of devices. For Windows devices an installer script could be created, for Apple devices a mobileconfig file. In both cases the freeRADIUS CA certificate can be integrated, but OS specific tools are needed to create the scripts.

## 18 Debian Edu 中的 Samba

Samba is now configured as *standalone server* with modern SMB2/SMB3 support and usershares enabled, see `/etc/samba/smb-deb` on the main server. This way non-admin users are enabled to provide shares.

As Samba has dropped the insecure SMB1 protocol, the option to setup Samba as NT4-style PDC is gone.

For site specific changes, copy `/usr/share/debian-edu-config/smb.conf.edu-site` to the `/etc/samba` directory. The settings in *smb.conf.edu-site* will override those contained in *smb-debian-edu.conf*.

请注意：

- By default, home directories are read only. This can be changed in `/etc/samba/smb.conf.edu-site`.
- Samba passwords are stored using `smbpasswd` and are updated in case a password is changed using `GOsa2`.
- To temporarily disable a user's Samba account, run `smbpasswd -d <username>`, `smbpasswd -e <username>` will re-enable it.
- Running `chown root:teachers /var/lib/samba/usershares` on the main server will disable usershares for 'students'.

### 18.1 通过 Samba 存取文件

Connections to a user's home directory and to additional site specific shares (if configured) are possible for devices running Linux, Android, macOS, iOS, iPadOS, Chrome OS or Windows. Other devices like Android based ones require a file manager with SMB2/SMB3 support, also known as LAN access. [X-plore](#) or [Total Commander with LAN plugin](#) might be a good choice.

Use `\\tjener<username>` or `smb://tjener/<username>` to access the home directory.

## 19 教学与学习 HowTo

这节中提到的所有 Debian 软件包可以由运行 `apt install < 软件包 >` (作为 root) 来安装。

### 19.1 教学工作程序

[stable/education-development](#) 是一个得到程序工具的元软件包。请注意如果安装这个软件包大概需要 2 GiB 的磁盘空间。有关更多细节 (也许只安装几个软件包), 参阅 [Debian Edu Development packages](#) 页面。

### 19.2 监察学生



**提醒:** 确知自己在管辖权限内有关监视和约束计算机用户活动的法律地位。

一些学校使用像 [Epopetes](#) 或 [Veyon](#) 的工具来监督学生。请参见: [Epopetes 主页](#) 和 [Veyon 主页](#)。

### 19.3 约束学生的网络访问

Some schools use [Squidguard](#) or [e2guardian](#) to restrict Internet access.

## 20 用户 HowTo

### 20.1 修改密码

每个用户应该使用 [GOsa<sup>2</sup>](#) 变更自己的密码。要那么做, 只是用浏览器前往 <https://www/gosa/>。

Using [GOsa<sup>2</sup>](#) to change the password ensures that passwords for Kerberos (`krbPrincipalKey`), LDAP (`userPassword`) and Samba (`sambaNTPassword`) are the same.

使用 PAM 变更密码也在 GDM 登录提示下工作, 但这仅会更新 Kerberos 密码, 而不是 Samba 和 [GOsa<sup>2</sup>](#) (LDAP) 密码。所以在登录提示变更自己的密码后, 实际上也应该用 [GOsa<sup>2</sup>](#) 来变更它。

### 20.2 运行独立 Java 应用程序

现成的 OpenJDK Java 运行时支持独立的 Java 应用。

### 20.3 使用电子邮件

所有用户可以在内网内部发送和接收邮件; 提供证书允许 TLS 保护连接。允许邮件超出内网范围, 管理员需要配置邮件服务器 [exim4](#) 适合本地状况, 以 `dpkg-reconfigure exim4-config` 开始。

每个希望使用 [Thunderbird](#) 的用户需要像下面那样配置它。对于一个用户名为 `jdoo` 的用户的内部邮件地址是 [jdoo@postoffice.intern](#)。

### 20.4 Thunderbird

- 启动 Thunderbird
  - 点击 ‘略过并使用我的现有电子邮件’
  - 输入自己的电子邮件地址
-

- 因为 Kerberos 会使用单点登录而不用输入密码
- 点击 ‘继续’
- 对于 IMAP 和 SMTP 两者的设置应该是 ‘STARTTLS’ 和 ‘Kerberos/GSSAPI’；如未能自动检测则进行调整
- 点击 ‘完成’

## 21 贡献

### 21.1 地区贡献

当前在挪威、德国、西班牙埃斯特雷马杜拉地区、台湾地区和法国有本地团队。在希腊、尼德兰、日本和其他地区有“单独的”贡献者和用户。

**支持**一章有解释说明并链接到地方资源，作为贡献和支持是同一硬币的两面。

### 21.2 世界贡献

在国际上，我们组成各种**团队**，来从事不同的项目。

大多数时间，**开发者邮件列表**是我们交流的主要媒介，虽然我们在 irc.debian.org 的 #debian-edu 上有每月的 IRC 会议，而且还有但并不经常的真实聚会，在那里我们彼此亲身相识。**新贡献者**要阅读我们的 <https://wiki.debian.org/DebianEdu/ArchivePolicy>。

正好在 Debian Edu 开发中学习的好方法是订阅**提交的邮件列表**。

### 21.3 报告错误

Debian Edu uses the Debian **Bug Tracking System (BTS)**. View existing bug reports and feature requests or create new ones. Please report all bugs against the package **debian-edu-config**. Take a look at **How To Report Bugs** for more information on bug reporting in Debian Edu.

### 21.4 文档作者和翻译者

这一文档需要你的帮助！最重要的是，文档尚未完成：如果阅读文档，会注意到文本中有许多 FIXME。如果你正好知道（一点儿）需要在这讲解的，请同我们分享你的知识。

文本的来源是一个维基，并且可以用简单的 web 浏览器来编辑。仅前往 <https://wiki.debian.org/DebianEdu/Documentation/Bullseye/> 就可以很容易地做贡献。提示：编辑这些页面需要一个用户账号；首先需要**创建一个维基用户**。

另一个非常好的贡献途径是通过翻译软件和文档来帮助用户。如何翻译本文档的信息可以在本书的**翻译一章**中找到。请考虑协助本书的翻译努力！

## 22 支持

### 22.1 基于无偿的支持

#### 22.1.1 英语方面

- <https://wiki.debian.org/DebianEdu>
- <https://lists.debian.org/debian-edu> - 支持邮件列表
- #debian-edu on irc.debian.org - IRC 频道，主要涉及开发；尽管时常活跃但不预计做实时支持 😊

### 22.1.2 挪威语方面

- [#skolelinux](#) on [irc.debian.org](#) - IRC 频道支持挪威语用户

### 22.1.3 德语方面

- <http://lists.debian.org/debian-edu-german> - 支持邮件列表
- <https://www.skolelinux.de> - 正式德语代表
- [#skolelinux.de](#) on [irc.debian.org](#) - IRC 频道支持德语用户

### 22.1.4 法语方面

- <http://lists.debian.org/debian-edu-french> - 支持邮件列表

## 22.2 专业支持

从 <https://wiki.debian.org/DebianEdu/Help/ProfessionalHelp> 可得到提供专业支持的公司列表。

## 23 Debian Edu Bullseye 中的新面貌

### 23.1 Debian Edu 11 别名 Bullseye 的新面貌

#### 23.1.1 安装变化

- 出自 Debian Bullseye 的新版 Debian 安装器，更多细节参阅其 [安装手册](#)。
- New artwork based on the [Homeworld theme](#), the default artwork for Debian 11 Bullseye.
- The Debian Installer doesn't support LTSP chroot setup anymore. In case of a combined server installation ('Main server' + 'LTSP server' profiles), setting up thin client support (now using X2Go) happens at the end of the installation. Generating the SquashFS image for diskless client support (from the server's file system) is done at first boot.  
For separate LTSP servers, both steps have to be done via a tool after first boot inside the internal network when enough information is available from the main server.

#### 23.1.2 软件更新

- Debian 11 Bullseye 中新的内容的插图，例如：
  - Linux 内核 5.10
  - KDE Plasma 5.20、GNOME 3.38、Xfce 4.16、LXDE 11、MATE 1.24 桌面环境
  - LibreOffice 7.0
  - 教育工具箱 GCompris 1.0
  - 音乐创作软件 Rosegarden 20.12
  - LTSP 21.01
  - Debian Bullseye 包含超过 59000 个软件包可用于安装。
  - 更多有关 Debian 11 Bullseye 的信息在 [发行说明](#)和[安装手册](#)里提供。

### 23.1.3 文档和翻译更新

- 安装期间的配置选项页面有 29 种语言可用，其中 22 种已完全翻译。
- [Debian Edu Bullseye 手册](#) 已完全翻译成荷兰语、法语、德语、意大利语、日语、挪威书面语、葡萄牙语（葡萄牙）和简体中文。
  - 有部分翻译的丹麦语和西班牙语文本。

### 23.1.4 与之前发布版本相比的其他更改

- 内网上改进的 TLS/SSL 支持。在客户端，Debian Edu-CA 认证的根用户位于整个系统的认证的 bundle 内。
- 新的 LTSP，从草图开始重写，去除了瘦客户端支持。现在使用 X2Go 来支持瘦客户端。
- 用 iPXE 替代 PXELINUX 来提供网络引导以符合 LTSP。
- 现在使用 `/srv/tftp` 目录作为网络引导基础而取代 `/var/lib/tftpboot`。
- After a point release upgrade of a system with *Main Server* or *LTSP Server* profile, `debian-edu-pxeinstall` needs to be run to update the PXE installation environment.
- DuckDuckGo 被用为 Firefox ESR 和 Chromium 两者的默认搜索提供者。
- Chromium 用内部网站代替 Google 作为默认起始页。
- 在无盘工作站上，Kerberos TGT 可在自动登录后使用。
- 添加具有 EAP-TTLS/PAP 和 PEAP-MSCHAPV2 方式支持的 freeRADIUS 设置新工具。
- Samba 被配置为具有 SMB2/SMB3 支持的‘独立服务器’；以完成域连接。
- GOsa<sup>2</sup> web 界面不显示 Samba 相关条目是因为 Samba 帐户数据不再存储在 LDAP 中。
- PXE 安装使用 Debian 安装器的图形模式（取代文本模式）。
- 中央 CUPS 打印服务器 `ipp.intern`，允许属于 `printer-admins` 组的用户管理 CUPS。
- Icinga 只限于第一个用户通过 web 界面管理。

### 23.1.5 已知问题

- 参看 [Debian Edu Bullseye 现状页面](#)。

## 24 版权与作者

This document is written and copyrighted by Holger Levsen (2007-2021), Petter Reinholdtsen (2001, 2002, 2003, 2004, 2007, 2008, 2009, 2010, 2012, 2014), Daniel Heß (2007), Patrick Winnertz (2007), Knut Yrvin (2007), Ralf Gesellensetter (2007), Ronny Aasen (2007), Morten Werner Forsbring (2007), Bjarne Nielsen (2007, 2008), Nigel Barker (2007), José L. Redrejo Rodríguez (2007), John Bildoy (2007), Joakim Seeberg (2008), Jürgen Leibner (2009, 2010, 2011, 2012, 2014), Oded Naveh (2009), Philipp Hübner (2009, 2010), Andreas Mundt (2010), Olivier Vitrat (2010, 2012), Vagrant Cascadian (2010), Mike Gabriel (2011), Justin B Rye (2012), David Prévot (2012), Wolfgang Schweer (2012-2021), Bernhard Hammes (2012) and Joe Hansen (2015) and is released under the GPL2 or any later version. Enjoy!

如果您向它添加内容，请只在您是作者的情况下来进行。您需要在相同的条件下发行！然后将您的姓名添加在这里，并在“GPL v2 或更新版本”的许可下发行。



## 25 本文档的翻译

The Debian Edu Bullseye Manual is fully translated to Dutch, French, German, Italian, Japanese, Norwegian Bokmål, Portuguese (Portugal) and Simplified Chinese.

有部分翻译的丹麦语和西班牙语文本。

On Weblate, work is in progress for translations to Polish, Romanian, Swedish and Traditional Chinese.

There is an [online overview of shipped translations](#).

### 25.1 如何翻译本文档

#### 25.1.1 使用 PO 文件来翻译

像许多自由软件项目一样,本文档的翻译记录在 PO 文件里。关于这一步骤的更多信息可以在 `/usr/share/doc/debian-edu-d` 中找到。

#### 25.1.2 使用 web 浏览器在线翻译

某些语言协作组决定通过 Weblate 来翻译。更多信息参阅 <https://hosted.weblate.org/projects/debian-edu-documentation/debian-edu-bullseye/>。

请报告任何问题。

## 26 附录 A - GNU 通用公共许可证

### 26.1 Debian Edu 11 别名 Bullseye 的手册

版权 (C) 2007-2018 Holger Levsen <[holger@layer-acht.org](mailto:holger@layer-acht.org)> 及其他人, 版权所有者的完整列表请参见[版权章节](#)。

This program is free software; you can redistribute it and/or modify it under the terms of the GNU General Public License as published by the Free Software Foundation; either version 2 of the License, or (at your option) any later version.

This program is distributed in the hope that it will be useful, but WITHOUT ANY WARRANTY; without even the implied warranty of MERCHANTABILITY or FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. See the GNU General Public License for more details.

You should have received a copy of the GNU General Public License along with this program; if not, write to the Free Software Foundation, Inc., 51 Franklin Street, Fifth Floor, Boston, MA 02110-1301 USA.

### 26.2 GNU GENERAL PUBLIC LICENSE

Version 2, June 1991

Copyright (C) 1989, 1991 Free Software Foundation, Inc. 51 Franklin Street, Fifth Floor, Boston, MA 02110-1301, USA. Everyone is permitted to copy and distribute verbatim copies of this license document, but changing it is not allowed.

### 26.3 TERMS AND CONDITIONS FOR COPYING, DISTRIBUTION AND MODIFICATION

0. This License applies to any program or other work which contains a notice placed by the copyright holder saying it may be distributed under the terms of this General Public License. The "Program", below, refers to any such program or work, and a "work based on the Program" means either the Program or any derivative work under copyright law: that is to



say, a work containing the Program or a portion of it, either verbatim or with modifications and/or translated into another language. (Hereinafter, translation is included without limitation in the term "modification".) Each licensee is addressed as "you".

Activities other than copying, distribution and modification are not covered by this License; they are outside its scope. The act of running the Program is not restricted, and the output from the Program is covered only if its contents constitute a work based on the Program (independent of having been made by running the Program). Whether that is true depends on what the Program does.

1. You may copy and distribute verbatim copies of the Program's source code as you receive it, in any medium, provided that you conspicuously and appropriately publish on each copy an appropriate copyright notice and disclaimer of warranty; keep intact all the notices that refer to this License and to the absence of any warranty; and give any other recipients of the Program a copy of this License along with the Program.

You may charge a fee for the physical act of transferring a copy, and you may at your option offer warranty protection in exchange for a fee.

2. You may modify your copy or copies of the Program or any portion of it, thus forming a work based on the Program, and copy and distribute such modifications or work under the terms of Section 1 above, provided that you also meet all of these conditions:

- a) You must cause the modified files to carry prominent notices stating that you changed the files and the date of any change.
- b) You must cause any work that you distribute or publish, that in whole or in part contains or is derived from the Program or any part thereof, to be licensed as a whole at no charge to all third parties under the terms of this License.
- c) If the modified program normally reads commands interactively when run, you must cause it, when started running for such interactive use in the most ordinary way, to print or display an announcement including an appropriate copyright notice and a notice that there is no warranty (or else, saying that you provide a warranty) and that users may redistribute the program under these conditions, and telling the user how to view a copy of this License. (Exception: if the Program itself is interactive but does not normally print such an announcement, your work based on the Program is not required to print an announcement.)

These requirements apply to the modified work as a whole. If identifiable sections of that work are not derived from the Program, and can be reasonably considered independent and separate works in themselves, then this License, and its terms, do not apply to those sections when you distribute them as separate works. But when you distribute the same sections as part of a whole which is a work based on the Program, the distribution of the whole must be on the terms of this License, whose permissions for other licensees extend to the entire whole, and thus to each and every part regardless of who wrote it.

Thus, it is not the intent of this section to claim rights or contest your rights to work written entirely by you; rather, the intent is to exercise the right to control the distribution of derivative or collective works based on the Program.

In addition, mere aggregation of another work not based on the Program with the Program (or with a work based on the Program) on a volume of a storage or distribution medium does not bring the other work under the scope of this License.

3. You may copy and distribute the Program (or a work based on it, under Section 2) in object code or executable form under the terms of Sections 1 and 2 above provided that you also do one of the following:

- a) Accompany it with the complete corresponding machine-readable source code, which must be distributed under the terms of Sections 1 and 2 above on a medium customarily used for software interchange; or,
- b) Accompany it with a written offer, valid for at least three years, to give any third party, for a charge no more than your cost of physically performing source distribution, a complete machine-readable copy of the corresponding source code, to be distributed under the terms of Sections 1 and 2 above on a medium customarily used for software interchange; or,
- c) Accompany it with the information you received as to the offer to distribute corresponding source code. (This alternative is allowed only for noncommercial distribution and only if you received the program in object code or executable form with such an offer, in accord with Subsection b above.)

The source code for a work means the preferred form of the work for making modifications to it. For an executable work, complete source code means all the source code for all modules it contains, plus any associated interface definition files, plus the scripts used to control compilation and installation of the executable. However, as a special exception, the source code distributed need not include anything that is normally distributed (in either source or binary form) with the major components (compiler, kernel, and so on) of the operating system on which the executable runs, unless that component itself accompanies the executable.

If distribution of executable or object code is made by offering access to copy from a designated place, then offering equivalent access to copy the source code from the same place counts as distribution of the source code, even though third parties are not compelled to copy the source along with the object code.

**4.** You may not copy, modify, sublicense, or distribute the Program except as expressly provided under this License. Any attempt otherwise to copy, modify, sublicense or distribute the Program is void, and will automatically terminate your rights under this License. However, parties who have received copies, or rights, from you under this License will not have their licenses terminated so long as such parties remain in full compliance.

**5.** You are not required to accept this License, since you have not signed it. However, nothing else grants you permission to modify or distribute the Program or its derivative works. These actions are prohibited by law if you do not accept this License. Therefore, by modifying or distributing the Program (or any work based on the Program), you indicate your acceptance of this License to do so, and all its terms and conditions for copying, distributing or modifying the Program or works based on it.

**6.** Each time you redistribute the Program (or any work based on the Program), the recipient automatically receives a license from the original licensor to copy, distribute or modify the Program subject to these terms and conditions. You may not impose any further restrictions on the recipients' exercise of the rights granted herein. You are not responsible for enforcing compliance by third parties to this License.

**7.** If, as a consequence of a court judgment or allegation of patent infringement or for any other reason (not limited to patent issues), conditions are imposed on you (whether by court order, agreement or otherwise) that contradict the conditions of this License, they do not excuse you from the conditions of this License. If you cannot distribute so as to satisfy simultaneously your obligations under this License and any other pertinent obligations, then as a consequence you may not distribute the Program at all. For example, if a patent license would not permit royalty-free redistribution of the Program by all those who receive copies directly or indirectly through you, then the only way you could satisfy both it and this License would be to refrain entirely from distribution of the Program.

If any portion of this section is held invalid or unenforceable under any particular circumstance, the balance of the section is intended to apply and the section as a whole is intended to apply in other circumstances.

It is not the purpose of this section to induce you to infringe any patents or other property right claims or to contest validity of any such claims; this section has the sole purpose of protecting the integrity of the free software distribution system, which is implemented by public license practices. Many people have made generous contributions to the wide range of software distributed through that system in reliance on consistent application of that system; it is up to the author/donor to decide if he or she is willing to distribute software through any other system and a licensee cannot impose that choice.

This section is intended to make thoroughly clear what is believed to be a consequence of the rest of this License.

**8.** If the distribution and/or use of the Program is restricted in certain countries either by patents or by copyrighted interfaces, the original copyright holder who places the Program under this License may add an explicit geographical distribution limitation excluding those countries, so that distribution is permitted only in or among countries not thus excluded. In such case, this License incorporates the limitation as if written in the body of this License.

**9.** The Free Software Foundation may publish revised and/or new versions of the General Public License from time to time. Such new versions will be similar in spirit to the present version, but may differ in detail to address new problems or concerns.

Each version is given a distinguishing version number. If the Program specifies a version number of this License which applies to it and "any later version", you have the option of following the terms and conditions either of that version or of any later version published by the Free Software Foundation. If the Program does not specify a version number of this License, you may choose any version ever published by the Free Software Foundation.

**10.** If you wish to incorporate parts of the Program into other free programs whose distribution conditions are different, write to the author to ask for permission. For software which is copyrighted by the Free Software Foundation, write to the Free Software Foundation; we sometimes make exceptions for this. Our decision will be guided by the two goals of preserving the free status of all derivatives of our free software and of promoting the sharing and reuse of software generally.

## NO WARRANTY

11. BECAUSE THE PROGRAM IS LICENSED FREE OF CHARGE, THERE IS NO WARRANTY FOR THE PROGRAM, TO THE EXTENT PERMITTED BY APPLICABLE LAW. EXCEPT WHEN OTHERWISE STATED IN WRITING THE COPYRIGHT HOLDERS AND/OR OTHER PARTIES PROVIDE THE PROGRAM "AS IS" WITHOUT WARRANTY OF ANY KIND, EITHER EXPRESSED OR IMPLIED, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. THE ENTIRE RISK AS TO THE QUALITY AND PERFORMANCE OF THE PROGRAM IS WITH YOU. SHOULD THE PROGRAM PROVE DEFECTIVE, YOU ASSUME THE COST OF ALL NECESSARY SERVICING, REPAIR OR CORRECTION.

12. IN NO EVENT UNLESS REQUIRED BY APPLICABLE LAW OR AGREED TO IN WRITING WILL ANY COPYRIGHT HOLDER, OR ANY OTHER PARTY WHO MAY MODIFY AND/OR REDISTRIBUTE THE PROGRAM AS PERMITTED ABOVE, BE LIABLE TO YOU FOR DAMAGES, INCLUDING ANY GENERAL, SPECIAL, INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES ARISING OUT OF THE USE OR INABILITY TO USE THE PROGRAM (INCLUDING BUT NOT LIMITED TO LOSS OF DATA OR DATA BEING RENDERED INACCURATE OR LOSSES SUSTAINED BY YOU OR THIRD PARTIES OR A FAILURE OF THE PROGRAM TO OPERATE WITH ANY OTHER PROGRAMS), EVEN IF SUCH HOLDER OR OTHER PARTY HAS BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES.

## END OF TERMS AND CONDITIONS

## 27 附件 B ——还没有 Bullseye 的 Debian Edu Live CD/DVDs

 Bullseye 的 Debian Edu Live CD/DVDs 这是还不可用。

### 27.1 单独映像的特点

- XFCE 桌面
- 来自单独配置文件的所有软件包
- 来自笔记本任务的所有软件包

### 27.2 工作站镜像的特点

- XFCE 桌面
- 来自工作站配置文件的所有软件包
- 来自笔记本任务的所有软件包

### 27.3 激活翻译与地区支持

为了激活特定的语言，使用 `locale=ll_CC.UTF-8` 作为启动选项来启动，其中 `ll_CC.UTF-8` 是您想要的地区名称。为了激活给定的键盘布局，使用 `keyb=KB` 选项，其中 `KB` 是想要的键盘布局。这里是通常使用的地区代码列表：

| 语言（区域）        | 地区值         | 键盘布局 |
|---------------|-------------|------|
| 挪威书面语         | nb_NO.UTF-8 | no   |
| 新挪威语（Nynorsk） | nn_NO.UTF-8 | no   |
| 德语            | de_DE.UTF-8 | de   |
| 法语（法国）        | fr_FR.UTF-8 | fr   |



|           |             |         |
|-----------|-------------|---------|
| 希腊语 (希腊)  | el_GR.UTF-8 | el      |
| 日语        | ja_JP.UTF-8 | jp      |
| 北萨米语 (挪威) | se_NO       | no(smi) |

地区代码的完整列表在 `/usr/share/i18n/SUPPORTED` 中可以得到，但只有 UTF-8 地区会被活动映像支持。然而，不是所有的地区都安装了翻译语言。键盘布局可以在 `/usr/share/keymaps/amd64/` 中找到。

## 27.4 需要直到的东西

- 用户的密码是 “user”；根用户没有设置密码。

## 27.5 关于映像的已知问题

-  There are no images yet 

# 28 附件 C——旧发布版本中的特点

## 28.1 2019 年 07 月 06 日发行的 Debian Edu 10+edu0 代号 Buster 的新特性

### 28.1.1 安装变化

- 这是 <https://cdimage.debian.org> 上首次提供 Debian Edu 安装映像，因此这些是官方的 Debian 映像。
- 出自 Debian Buster 的新版 debian-installer，更多细节参阅其 [安装手册](#)。
- 基于 [futurePrototype 主题](#) 的新美术作品，是 Debian 10 Buster 的默认插图。
- 新的默认桌面环境 Xfce (取代 KDE)。
- 新的 CFEngine 配置管理 (用 cfengine3 代替未维护的软件包 cfengine2)；这是主要的更改，细节请参见 [官方 CFEngine 文档](#)。
- LTSP chroot 的架构现在默认是服务器的那个。

### 28.1.2 软件更新

- Debian 10 Buster 中所有新的部分，例如：
  - Linux 内核 4.19
  - 桌面环境 KDE Plasma Workspace 5.14, GNOME 3.30, Xfce 4.12, LXDE 0.99.2, MATE 1.20
  - Firefox 60.7 ESR 和 Chromium 73.0
  - LibreOffice 6.1
  - 教育工具箱 GCompris 0.95
  - 音乐创作软件 Rosegarden 18.12
  - GOsa 2.74
  - LTSP 5.18
  - Debian Buster includes more than 57000 packages available for installation.
  - 更多有关 Debian 10 Buster 的信息在 [发行说明](#)和[安装手册](#)里提供。

### 28.1.3 文档和翻译更新

- 在安装中使用的模板的语言更新。这些模板现在有 76 种语言可用，其中 31 种被完全翻译。配置文件选择页有 29 种语言可用，其中 19 种被完全翻译。
- Debian Edu Buster 手册被完全翻译为法语、德语、意大利语、丹麦语、荷兰语、挪威书面语和日语。
  - 部分翻译版本为波兰语、西班牙语、简体中文和繁体中文。

### 28.1.4 与之前发布版本相比的其他更改


- BD ISO 镜像再次可以用于离线安装。
- 新的学校层次相关的功能包集 *education-preschool*、*education-primaryschool*、*education-secondaryschool* 和 *education-highschool* 可用。但它们都不被默认安装。
- 一些更属于学前或小学水平的软件包（像 *gcompris-qt*、*childsplay*、*tuxpaint* 或 *tuxmath*）不再默认安装了。
- 特定网站的模块的安装。现在能够只安装真正需要的教育软件包。更多信息请参见[安装](#)章节。
- 每个网站的多语言支持。更多信息参阅[桌面](#)章节。
- 提供了桌面环境的一个新选择 LXQt 0.14。
- New GOSa<sup>2</sup>-Plugin 密码管理。
- 不可用的选项已经从 GOSa<sup>2</sup> 的网站界面上删除了。
- 新的网络组可用于从一唤醒就排除属于 *shut-down-at-night-hosts* 网络组的系统。
- 新的工具 Standardskriver（默认打印机）。更多信息请参见[管理](#)章节。
- 新工具 Desktop-autoloader。它允许 LTSP 无盘客户端的性能提高。更多信息请参见[网络客户端](#)章节。
- 内部网络内改进的 TLS/SSL 支持。RootCA 证书用于签署服务器证书，并且配置用户主目录在账户创建时接受；除了 Firefox ESR，现在 Chromium 和 Konqueror 也使用 HTTPS 而不需要允许不安全的链接。
- Kerberized *ssh*。在内部网络的连接不再需要密码；根用户需要首先运行 *kinit* 来允许它。
- Kerberized NFS。现在能够使用更安全的主目录访问，更多信息请参见[管理](#)章节。
- 用示例添加配置文件 */etc/debian-edu/pxeinstall.conf* 让站点的特定变更很容易。
- 用示例添加配置文件 */etc/ltsp/ltsp-build-client.conf* 让站点的特定变更很容易。
- 新的工具 */usr/share/debian-edu-config/tools/edu-ldap-from-scratch*。允许重新生成 LDAP 数据库，就像主服务器刚刚安装后。工具还使网站特定的更改更容易。
- *X2Go server* 现在在 Debian 中可用，相关的软件包以配置文件 *LTSP-Server* 安装在所有系统上。
- 在 Firefox ESR 浏览器中运行 Java 小程序的支持已经在上游就被去掉了。
- 对非免费 flash 的支持已经从 Firefox ESR 浏览器中去掉了。
- 像在 Stretch 之前的情况一样，Debian 10 不默认安装 *unattended-upgrades* 软件包，安全升级的更多信息请参见[维护](#)章节。

## 28.2 2017-06-17 发行的 Debian Edu 9+edu0 代号 Stretch 的新面貌

### 28.2.1 安装变化

- 对于来自 Debian Stretch 的新版 *debian-installer*，更多细节参阅它的[安装手册](#)。
- “Thin-Client-Server” 配置文件已经重命名为 “LTSP-Server” 配置文件。
- 新的图片基于 “[soft Waves](#)” 主题，Debian 9 Stretch 的默认图片。

### 28.2.2 软件更新

- Debian 9 Stretch 中所有新的部分，例如：
  - Linux 内核 4.9
  - 桌面环境 KDE Plasma Workspace 5.8, GNOME 3.22, Xfce 4.12, LXDE 0.99.2, MATE 1.16
    - \* 默认安装 KDE Plasma Workspace；为了选择其他的一个请参见本手册。
  - Firefox 45.9 ESR 和 Chromium 59
    - \* Iceweasel 已经更名为 Firefox！
  - Icedove 已经更名为 Thunderbird，并且现在默认安装。
  - LibreOffice 5.2.6
  - 教育工具箱 GCompris 15.10
  - 音乐创作软件 Rosegarden 16.06
  - GOsa 2.7.4
  - LTSP 5.5.9
  - Debian Stretch 包括超过 50000 个软件包用于安装。
  - Debian 9 Stretch 的更多信息提供在[发行说明](#)和[安装手册](#)中。

### 28.2.3 文档和翻译更新

- 安装中使用的模板的语言更新。这些模板现在有 29 种语言可用。
- Debian Edu Stretch 手册被完全翻译为德语、法语、意大利语、丹麦语、荷兰语、挪威书面语和日语。日语新添加到 Stretch 版本中。
  - 部分翻译版本为西班牙语、波兰语和简体中文。

### 28.2.4 与之前发布版本相比的其他更改

- Icinga 代替 Nagios 作为监控工具。
- kde-spectacle 代替 ksnapshot 作为截屏工具。
- 免费的 flash 播放器又回来了。
- Plymouth 被默认安装并激活，除了'主服务器'和'最小'配置文件；按 ESC 键可以查看启动和关机消息。
- 从 Jessie 升级时，LDAP 数据库必须调整。必须使用 GOsa<sup>2</sup> 或 LDAP 编辑器将 sudoHost 值'tjener'更改为'tjener.intern'。
- 32 位 PC 支持（作为 Debian 架构 i386 而被知道）不再涵盖 plain i586 处理器。新的基线是 i686，尽管一些 i586 处理器（例如“AMD Geode”）仍保持被支持。
- Debian 9 对于新安装默认允许无人看管的升级（对于安全升级）。如果具有低的开机时间的系统被关闭，那么这会导致大约 15 min 的延迟。
- LTSP 现在使用 NBD 代替 NFS 作为根文件系统。在对 LTSP chroot 进行每一个单独更改后，为了是更改生效，有关的 NBD 映像必须再次生成（ltsp-update-image）。
- 不再允许相同用户同时登录 LTSP 服务器和 LTST 瘦客户端。

## 28.3 旧版本的历史信息

以下是从前所做的更多 Debian Edu 发行版：

- 2016 年 07 月 02 日发行的 Debian Edu 8+edu0 代号 Jessie。
- 发布于 2013 年 09 月 28 日的 Debian Edu 7.1+edu0 代号 Wheezy。
- Debian Edu 6.0.7+r1 代号"Squeeze"，发布于 2013-03-03。
- Debian Edu 6.0.7+r1 代号"Squeeze"，发布于 2013-03-03。
- Debian Edu 6.0.4+r0 代号"Squeeze"，发布于 2012-03-11。
- Debian Edu 5.0.6+edu1 代号"Lenny"，发布于 2010-10-05。
- Debian Edu 5.0.4+edu0 代号"Lenny"，发布于 2010-02-08。
- Debian Edu "3.0r1 Terra"，发布于 2007-12-05。
- Debian Edu "3.0r0 Terra" 发布于 2007-07-22。基于发布于 2007-04-08 的 Debian 4.0 Etch。
- Debian Edu 2.0，发布于 2006-03-14。基于 2005-06-06 发布的 Debian 3.1 Sarge。
- Debian Edu "1.0 Venus" 发布于 2004-06-20。基于 2002-07-19 发布的 Debian 3.0 Woody。

在 [Jessie 手册的附录 C](#) 里包含了有关较早发行版完整而详细的概述；或参阅[发行手册页面](#)上相关的发行手册。